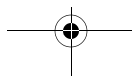
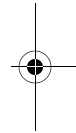
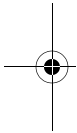




HP Photosmart M415/M417/M517 digitalkamera med HP Instant Share



Snabbintroduktion



Juridiska meddelanden

© Copyright 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Informationen häri kan ändras utan föregående meddelande. De enda garantierna för HP:s produkter och tjänster beskrivs i uttalandena om uttryckt garanti som medföljer sådana produkter och tjänster. Ingenting häri skall tolkas som att det utgör en ytterligare garanti. HP skall inte vara ansvarigt för tekniska fel eller redaktionsfel eller utelämnanden häri.

Windows® är ett varumärke registrerat i USA som tillhör Microsoft Corporation.



SD-logotypen är ett varumärke som tillhör sin ägare.

Viktig information om återvinning för kunder inom EU: Av miljöskäl ska produkten alltid återvinnas på lagstadgat sätt när den är förbrukad. Symbolen nedan anger att det inte är tillåtet att kasta produkten med vanligt hushållsavfall. Lämna in produkten till närmaste återvinningsstation. Mer information om återlämning och återvinning av HP-produkter i allmänhet finns på:

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/index.html

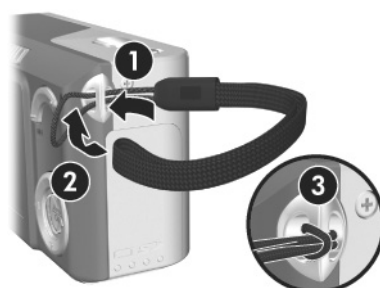


Anteckna följande information så att du har den tillgänglig vid behov:

Modellnummer (på kamerans framsida) _____
Serienummer (10-siffrigt nummer på kamerans undersida) _____
Inköpsdatum för kameran _____

Tryckt i Kina

1. Sätt fast handledsremmen



▲ Sätt fast handledsremmen i fästet på sidan av kameran som bilden visar.

2. Installera batterierna

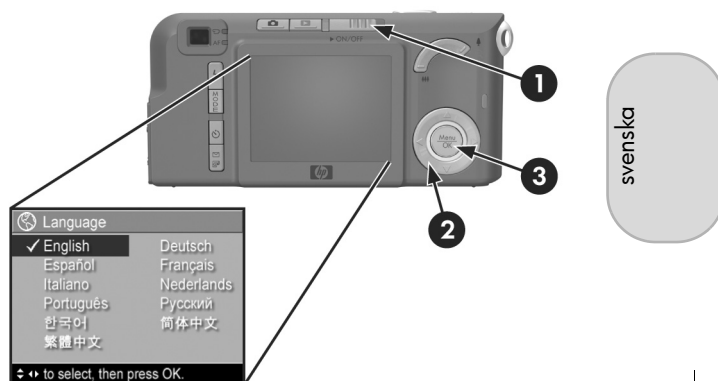


1. Öppna batteri-/minneskortfacket på sidan av kameran genom att skjuta luckan mot kamerans undersida.
2. Sätt i batterierna enligt illustrationen på luckans insida.
3. Stäng luckan till batteri-/minneskortfacket genom att trycka ned den och skjuta den mot kamerans ovansida tills luckan låses fast.

Förväntade prestanda för de olika sorters AA-batterier som kan användas i kameran är som följer:

Alkaline	50 till 150 kort
Litium	300 till 700 kort
NiMH (laddningsbara)	150 till 300 kort
Om du använder laddningsbara NiMH-batterier måste du se till att ladda upp dem helt innan de används.	

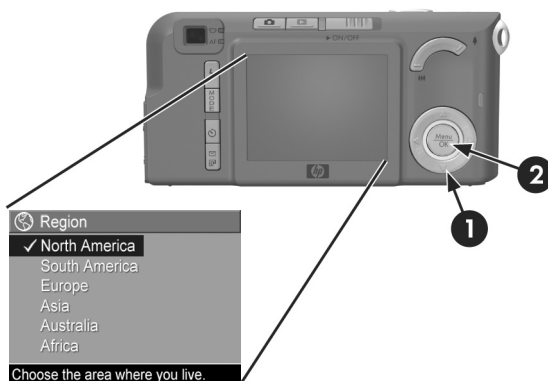
3. Välj språk



Första gången du slår på kameran måste du välja språk.

1. Slå på kameran genom att skjuta ► ON/OFF-omkopplaren åt höger och sedan släppa den. Objektivet fälls ut och strömlampan till vänster om ► ON/OFF-omkopplaren lyser grön. HP-logotypen visas också på bildskärmen medan kameran startar.
2. Flytta markeringen till önskat språk med knapparna ▲▼◀▶ på **styrplattan** (◀▶).
3. Välj språket genom att trycka på knappen **Menu/OK**.

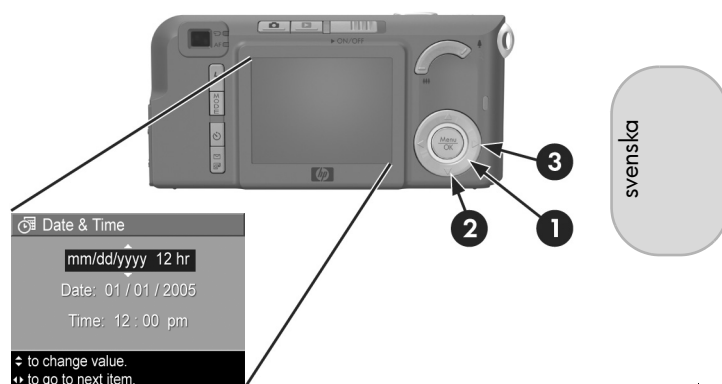
4. Ställ in världsdel



När du har valt språk ska du ange i vilken världsdel du bor. Inställningarna för **Language** (språk) och **Region** styr datumvisningen och typen av videosignal som används för att visa bilder på TV:n.

1. Flytta markeringen till önskad världsdel med knapparna ▲▼.
2. Välj världsdelens genom att trycka på knappen Menu OK.

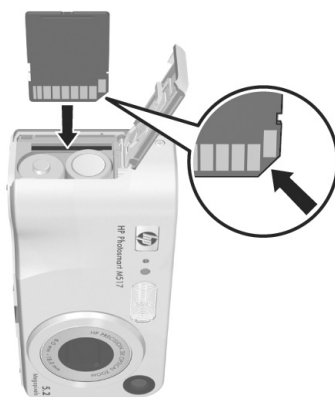
5. Ställ in datum och tid



Nu ska du ställa in datum och tid.

1. Först är formatet för tid och datum markerat. Om du vill ändra det använder du knapparna ▲▼. När rätt format för tid och datum visas går du vidare genom att trycka på knappen ►.
2. Ändra värdet för det markerade alternativet med knapparna ▲▼.
3. Tryck på ◀▶ för att flytta markeringen till ett annat fält.
4. Upprepa steg 2 och 3 tills rätt tid och datum visas.
5. Tryck på knappen när du är klar. En bekräftelsebild visas och du blir tillfrågad om rätt datum och tid har ställts in. Om så är fallet väljer du **Yes** (ja) genom att trycka på knappen .









6. Installera och formatera ett minneskort (valfritt)



Din kamera har ett internminne där du kan lagra bilder och videoklipp. Du kan också lagra bilder och videoklipp på ett minneskort (köps separat).

1. Stäng av kameran och öppna batteri-/minneskortfacket på sidan av kameran.
2. Sätt in minneskortet i kortplatsen ovanför batterierna. Det fasade hörnet på kortet ska vara inåt som på bilden. Kontrollera att minneskortet snäpper fast ordentligt.
3. Stäng batteri-/minneskortfacket och slå på kameran.

Formatera alltid ett nytt minneskort innan du använder det första gången. Annars finns en risk att minneskortet eller bilderna blir skadade. Så här formaterar du minneskortet:

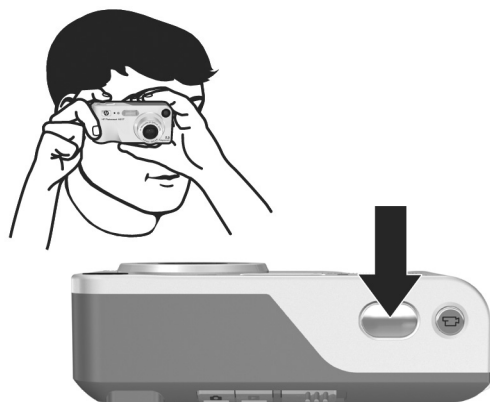
1. Tryck på knappen  och flytta sedan markören till **Playback Menu**  (uppspelningsmenyn) med knappen .
2. Tryck på knappen  tills **Delete** (ta bort) är markerat och tryck på knappen . Undermenyn **Delete** (ta bort) visas.
3. Markera **Format Card** (formatera kort) med knappen  och tryck på knappen . Bekräftelseskärmen **Format Card** (formatera kort) visas.
4. Markera **Yes** (ja) med knappen  och formatera kortet genom att trycka på knappen .

Texten **Formatting Card...** (kortet formateras...) visas på bildskärmen medan formateringen pågår. När formateringen är klar visas en översiktsskärm med antalet bilder på kortet.

Om du vill ta ut minneskortet ur kameran ska du först stänga av kameran. Öppna sedan luckan till batteri-/minneskortfacket och tryck minneskortets överkant nedåt, så skjuts kortet ut ur facket.

svenska

7. Ta en bild





1. Rama in motivet i sökaren med kameran påslagen.
2. Håll kameran stilla och tryck ner **slutarknappen** på kamerans ovansida till hälften. Kameran mäter och låser skarpedjupet och slutartiden. Motivramen på bildskärmen blir grön när skarpedjupet låses.
3. Tryck ned **slutarknappen** helt och hållet för att ta bilden. En signal hörs när kortet är taget. Bilden visas under några sekunder på bildskärmen.

8. Spela in ett videoklipp







svenska

1. Rama in motivet i sökaren med kameran påslagen.
2. Du startar videoinspelningen med ett tryck på knappen **Video**  på kamerans ovansida.
3. När du vill stoppa videoinspelningen trycker du på knappen **Video**  igen. Annars fortsätter inspelningen tills kamerans minne är fullt.

9. Granska bilder och videoklipp



När du vill titta på bilder och videoklipp i kameran använder du funktionen **Playback** (uppspelning).

1. Tryck på knappen **Playback** . Den senast tagna eller granskade bilden eller videoklippet visas på bildskärmen.
2. Använd knapparna   för att bläddra igenom bilderna och videoklippet.
Videoklipp spelas automatiskt upp när den första bildrutan i videoklippet har visats i 2 sekunder.
3. Om du vill stänga av bildskärmen när du har tittat klart trycker du på knappen **Playback**  igen.

10. Installera programvaran



Med hjälp av programmet HP Image Zone kan du överföra bilder från kameran och titta på dem, redigera dem, skriva ut dem eller skicka dem med e-post.

Systemkrav (Windows)

Om datorn inte har minst 64 MB RAM, Windows 2000, XP, 98, 98 SE eller Me och Internet Explorer 5.5 Service Pack 2 eller senare, kan du inte installera HP Image Zone. Om kraven är uppfyllda installeras antingen fullversionen av HP Image Zone eller HP Image Zone Express. I HP Image Zone Express saknas några av fullversionens funktioner. Till exempel går det inte att ställa in destinationer för **HP Instant Share** i HP Image Zone Express. (Se **Ställa in HP Instant Share-destinationer för kameran (valfritt)**.)



Support för HP Image Zone

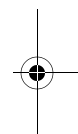
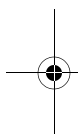
Om du har problem med att installera eller använda HP Image Zone kan du gå till HP:s webbplats för kundsupport: **www.hp.com/support**.

Windows

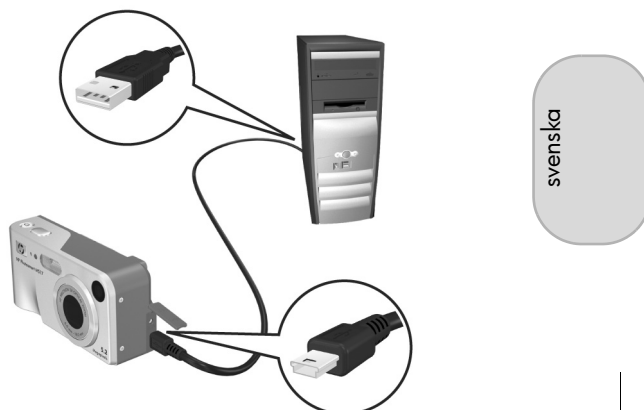
1. Stäng alla program och inaktivera tillfälligt eventuella antivirusprogram på datorn.
2. Sätt in CD:n med HP Image Zone-programvaran i datorns CD-enhet och följ anvisningarna på skärmen. Om installationsskärmen inte visas klickar du på **Start, Kör** och skriver **D:\Setup.exe** där **D** är CD-enhetens enhetsbokstav. Klicka sedan på **OK**.
3. När installationen av HP Image Zone är klar aktiverar du antivirusprogrammet igen om du inaktiverade det i steg 1.


Macintosh

1. Stäng alla program och inaktivera tillfälligt eventuella antivirusprogram på datorn.
2. Sätt in CD:n med programmet HP Image Zone i datorns CD-enhet.
3. Dubbelklicka på CD-ikonen på datorns skrivbord.
4. Dubbelklicka på installationsprogrammets ikon och följ anvisningarna på skärmen.
5. När installationen av HP Image Zone är klar aktiverar du antivirusprogrammet igen om du inaktiverade det i steg 1.

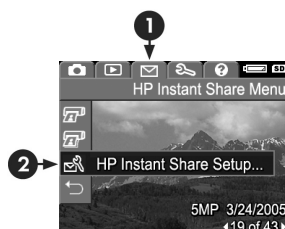


11. Överföra bilder till datorn



1. Stäng av kameran. Anslut den sedan till datorn med den medföljande USB-kabeln eller med en HP Photosmart M-series dockningsenhet (tillval).
2. Om du använder en USB-kabel slår du på kameran. Om du använder en dockningsenhet trycker du på knappen **Save/Print**  (spara/skriv ut) på den.
3. För över bilderna från kameran till datorn enligt anvisningarna på skärmen.
4. Koppla bort kameran från datorn.

12. Ställa in HP Instant Share-destinationer för kameran (valfritt)



Med funktionen **HP Instant Share** kan du enkelt markera stillbilder i kameran så att de skickas automatiskt till någon av ett antal olika destinationer, till exempel en e-postadress, nästa gång du ansluter kameran till datorn. Så här ställer du in direktdestinationer i kameran. Du måste ha fullversionen av HP Image Zone på datorn för att kunna använda den här **HP Instant Share**-funktionen.

Obs! Dessutom behöver du en Internetanslutning.

1. Slå på kameran. Tryck på knappen Menu
OK och sedan på **HP Instant Share/Print** / . **HP Instant Share-menyn** visas.
2. Använd knappen för att markera **HP Instant Share Setup...** (Konfiguration av HP Instant Share...). Tryck på knappen Menu
OK. Ett meddelande visas på bildskärmen där du tillfrågas om du vill ansluta kameran till datorn.

3. Anslut kameran på samma sätt som i föregående avsnitt, **Överföra bilder till datorn**, men utan att stänga av kameran.

4. Nästa steg skiljer sig mellan Windows och Macintosh:

- **Windows:** När du ansluter kameran till datorn aktiveras programmet **HP Instant Share Setup** (Konfiguration av HP Instant Share). Om någon annan dialogruta öppnas stänger du den genom att klicka på **Avbryt**. I programmet **HP Instant Share Setup** klickar du på **Start** och följer sedan anvisningarna på skärmen för att ställa in destinationer på datorn och spara dem i kameran.
- **Macintosh:** När du ansluter kameran till datorn aktiveras programmet **HP Instant Share Setup Assistant** (Konfigurationsassistenten för HP Instant Share). Klicka på **Continue** (fortsätt) och följ sedan anvisningarna på skärmen för att ställa in destinationer på datorn och spara dem i kameran.

svenska

5. Koppla bort kameran från datorn och gå sedan till **HP Instant Share-menyn** igen. Kontrollera att de nya destinationerna finns i kameran. Nu kan du markera de bilder i kameran som ska skickas till en eller flera av **HP Instant Share**-destinationerna. Mer information om detta finns i avsnittet **Skicka bilder till destinationer** i kapitel 4 i kamerans användarhandbok. Information om hur du hittar användarhandboken på CD:n med HP Image Zone finns på nästa sida.



Få hjälp

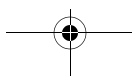
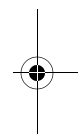
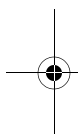
Läsa användarhandboken på CD

Din kamera har många andra värdefulla funktioner. De beskrivs i detalj i användarhandboken. Några av dessa är HP:s adaptiva ljus teknik, retuscheri av röda ögon direkt i kameran, 7 fotolägen, **HP Instant Share**, direktutskrift, hjälp direkt i kameran, kameratillbehör med mera. Du hittar användarhandboken på flera olika språk på CD:n med programmet HP Image Zone. Så här öppnar du användarhandboken:

1. Sätt in CD:n med programmet HP Image Zone i datorns CD-enhet.
2. **Windows:** Klicka på **View User's Manual** (Visa användarhandboken) på huvudskärmen för installation från CD:n.
Macintosh: Läs filen **readme** i mappen **docs** på CD:n med programmet HP Image Zone.

Mer hjälp

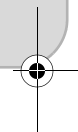
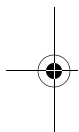
- På **www.hp.com/photosmart** hittar du mer tips och hjälpmedel för att använda kameran mer effektivt.
- HP:s direktservice och support ger dig snabb och direkt åtkomst på webben till produktstöd, diagnostikverktyg och drivrutiner att hämta. Här hittar du all service och support du behöver. Prisbelönt hjälp dygnet runt på **www.hp.com/support**.
- Hjälp med programmet HP Image Zone hittar du i dokumentationen på datorn.



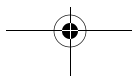


HP Photosmart M415/M417/M517 Digitalkamera med HP Instant Share

Introduktionshåndbog



invent



Juridiske bemærkninger

© Copyright 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Oplysningerne i dette dokument kan ændres uden varsel. De eneste garantier for HP-produkter og -tjenester er anført i den udtrykkelige garanti, der følger med sådanne produkter og tjenester. Intet i dette dokument bør fortolkes til at udgøre en ekstra garanti. HP kan ikke gøres ansvarlig for tekniske eller redaktionelle fejl eller udeladelser i dette dokument.

Microsoft® er et amerikansk registreret varemærke tilhørende Microsoft Corporation.

 SD-logoet er et varemærke tilhørende dets ejer.

Vigtige genbrugsoplysninger til vores kunder i EU: Som det kræves af loven, skal dette produkt genbruges efter brug for at beskytte miljøet. Symbolet herunder angiver, at dette produkt ikke må bortskaffes som almindeligt affald. Aflever venligst produktet til det nærmeste godkendte genbrugsopsamlingssted. Du kan få yderligere oplysninger om aflevering og genbrug af HP-produkter i almindelighed på siden:

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/index.html



Angiv følgende oplysninger til senere brug:

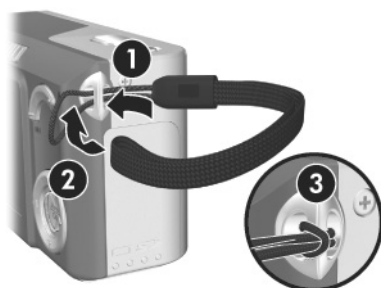
Modelnummer (på kameraets forside) _____

Serienummer (et nummer på 10 cifre på bunden af kameraet) _____

Dato for køb af kameraet _____

Trykt i Kina

1. Fastgøring af håndledsremmen



▲ Sæt remmen fast i øjet på siden af kameraet som vist.

Dansk

2. Isættelse af batterierne

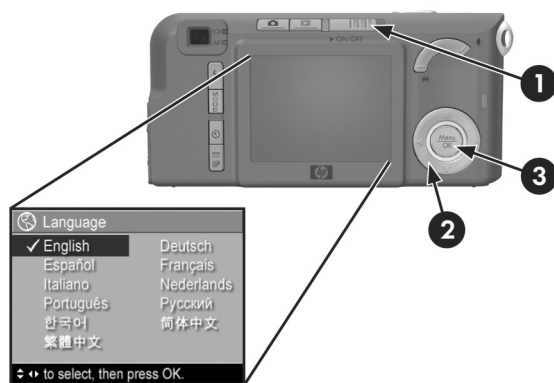


1. Åbn dækslet til batteriet/hukommelseskortet på siden af kameraet ved at skubbe dækslet ned mod bunden af kameraet.
2. Isæt batterierne som vist bag på dækslet.
3. Luk dækslet til batteriet/hukommelseskortet ved at skubbe dækslet ned og dernæst mod kameraets øverste del, indtil det falder i hak.

Du kan forvente en ydeevne, der svarer til følgende, for de forskellige typer AA-batterier, som kan anvendes i kameraet:

Alkaline	50 til 150 billeder
Litium	300 til 700 billeder
NiMH (genopladelig)	150 til 300 billeder
Hvis du bruger NiMH-batterier (genopladelig), skal du sørge for at genoplade dem helt, før du anvender dem i kameraet.	

3. Valg af sprog

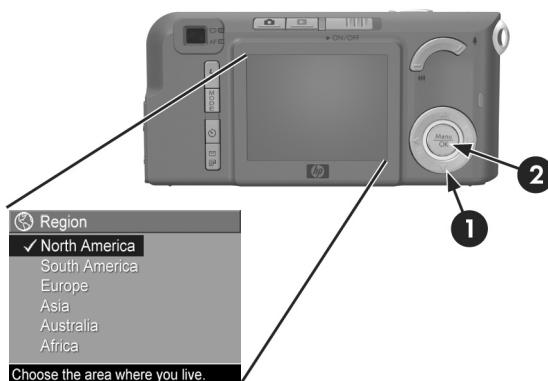


Første gang du tænder kameraet, bliver du bedt om at vælge et sprog.

1. Kameraet tændes ved at skubbe ► ON/OFF-knappen til højre. Objektivet kører frem, og strømindikatoren til venstre for ► ON/OFF-knappen lyser grønt. HP -logoet vises på billeddisplayet, når kameraet tændes.
2. Rul frem til det ønskede sprog vha. ▲▼ ◀▶-knapperne på **kontrolenheden** (⊙).
3. Tryk på **Menu/OK**-knappen for at vælge det markerede sprog.

Dansk

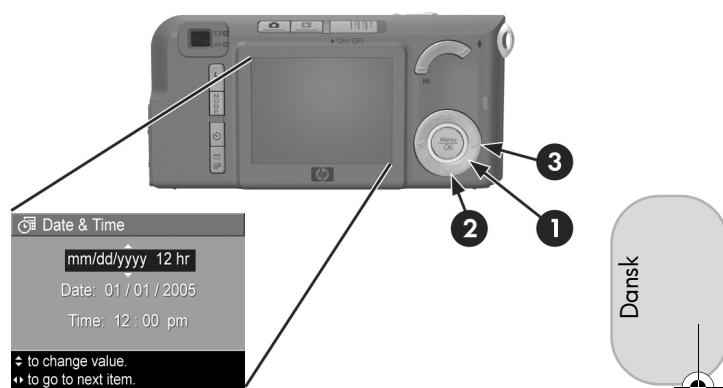
4. Angivelse af område



Når du har valgt et sprog, anmodes du om at vælge det kontinent, hvor du bor. Indstillingerne **Language (sprog)** og **Region (område)** bestemmer standarden for datoformatet og videosignalfORMATet ved visning af kameraets billeder på et tv.

1. Rul frem til det område, som du vil bruge vha. ▲▼-knapperne.
2. Tryk på $\frac{\text{Menu}}{\text{OK}}$ -knappen for at vælge det markerede område.

5. Indstilling af dato og klokkeslæt



Du anmodes nu om at angive dato og klokkeslæt.

1. Det første element, der markeres, er dato- og klokkeslætsformatet. Hvis du vil ændre dato- og klokkeslætsformatet, skal du bruge ▲▼-knapperne. Hvis dato- og klokkeslætsformatet er korrekt, skal du trykke på ►-knappen for at gå til datoen.
2. Juster det markerede valg ved hjælp af ▲▼-knapperne.
3. Tryk på ◀-knapperne for at gå til et andet valg.
4. Gentag trin 2 og 3, indtil datoen og klokkeslættet er indstillet korrekt.
5. Tryk på Menu
OK-knappen, når du har angivet dato og klokkeslæt. Der vises en bekræftelse på displayet, hvor du bliver spurgt, om dato og klokkeslæt er korrekt. Hvis det er tilfældet, skal du trykke på knappen Menu
OK for at vælge **Yes (ja)**.










6. Installation og formatering af hukommelseskort (tilbehør)



Kameraet har en intern hukommelse til lagring af billeder og videoklip. Du kan dog også bruge et ekstra hukommelseskort, som købes separat, til at gemme billeder og videoklip.

1. Sluk kameraet og åbn dækslet til batteriet/hukommelseskortet på siden af kameraet.
2. Indsæt hukommelseskortet i den forholdsvis lille rille over batterierne med den side af kortet først, der er forsynet med et hak, som vist på billedet. Sørg for, at hukommelseskortet kommer helt på plads.
3. Luk dækslet til batteriet/hukommelseskortet, og tænd kameraet.

Du bør formatere dine hukommelseskort, før du bruger dem første gang, for at forhindre beskadigede kort og billeder. Sådan formateres hukommelseskortet:

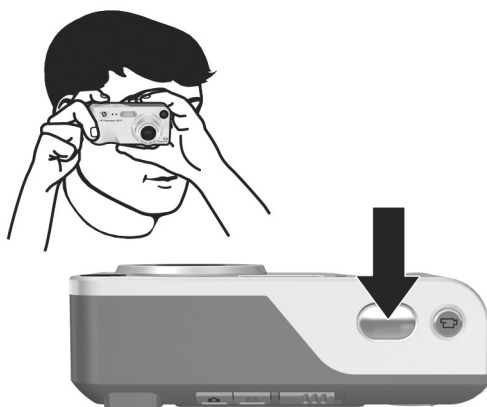
1. Tryk på -knappen, og brug derefter -knappen til at gå til **Playback Menu (menuen Afspilning)** .
2. Tryk på -knappen for at markere **Delete (slet)**, og tryk derefter på -knappen for at vise undermenuen **Delete (slet)**.
3. Tryk på -knappen for at markere **Delete (slet)**, og tryk derefter på -knappen for at vise undermenuen **Delete (slet)**.
4. Tryk på -knappen for at markere **Yes (ja)**, og tryk derefter på -knappen for at formatere kortet.

Formatting Card... (kortet formateres) vises på billeddisplayet, mens kameraet formaterer hukommelseskortet. Når kameraet har fuldført formateringen, vises skærbilledet Total Images Summary (oversigt over alle billeder).

Sluk kameraet, før hukommelseskortet fjernes. Åbn dernæst dækslet til batteriet/hukommelseskortet, og tryk på den øverste kant af hukommelseskortet, så det springer ud af rillen.

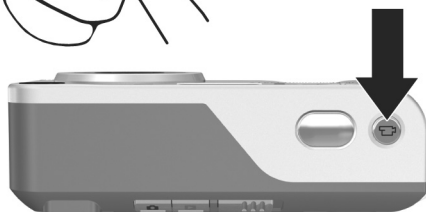
Dansk



7. Sådan tager du et still-billede



1. Mens kameraet er tændt, skal du indramme motivet for billedet i displayet.
2. Hold kameraet i ro med begge hænder, og tryk **udløseren** oven på kameraet halvvejs ned. Kameraet registrerer og låser fokus og eksponering. Fokusklammerne i billeddisplayet lyser grønt, når fokus er låst.
3. Tryk **udløseren** helt ned for at tage billedet. Kameraet bipper, når billedet er taget. Billedet vises i flere sekunder på billeddisplayet.

8. Optagelse af et videoklip





1. Mens kameraet er tændt, skal du indramme motivet for videoen i displayet.
2. Tryk på og slip **Video** -knappen oven på kameraet for at starte videooptagelsen.
3. Tryk på og slip **Video** -knappen igen, når du vil stoppe optagelsen, ellers fortsætter den, indtil der ikke er mere ledig hukommelse.

9. Gennemsyn af billeder og videoklip



Du skal bruge **Playback** til at gennemse billeder og videoklip.

1. Tryk på **Playback** -knappen. Det seneste billede eller videoklip, der er taget eller gennemset, vises på displayet.
2. Brug -knapperne til at rulle gennem de enkelte billeder og videoklip.

Videoklip afspilles automatisk, efter at det første billede af videoklipet er blevet vist i 2 sekunder.

3. Tryk på knappen **Playback**  igen for at slukke billeddisplayet, når du har gennemset billederne og videoklippene.

10. Installation af softwaren



HP Image Zone-softwaren gør det muligt at overføre billeder fra kameraet og derefter se, redigere, udskrive og e-maile dem.

Windows-systemkrav

For at kunne installere HP Image Zone-softwaren skal computeren have mindst 64 MB RAM, køre Windows 2000, XP, 98, 98 SE, eller Me og Internet Explorer 5.5 Service Pack 2 eller nyere. Hvis computeren opfylder ovenstående krav, installeres enten den komplette version af HP Image Zone eller HP Image Zone Express af installationsprocessen. HP Image Zone Express indeholder færre funktioner end den komplette version. Du kan f.eks. ikke installere **HP Instant Share**-destinationer med HP Image Zone Express, som beskrevet i **Konfiguration af HP Instant Share-destinationer i kameraet (valgfrit)**.

Dansk

HP Image Zone-support

Hvis du har problemer med at installere eller bruge HP Image Zone-softwaren, kan du få yderligere oplysninger på HP's websted for kundesupport: **www.hp.com/support**.

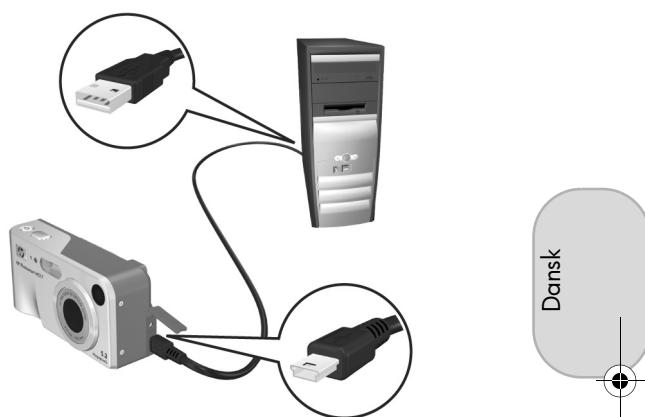
Windows


1. Luk alle programmer, og deaktiver midlertidigt eventuelle antivirusprogrammer på computeren.
2. Indsæt HP Image Zone-software-cd'en i computerens cd-drev, og følg vejledningen på skærmen. Hvis installationsvinduet ikke vises, skal du klikke på **Start**, klikke på **Kør**, skrive **D:\Setup.exe**, hvis **D** er bogstavet for dit cd-drev, og derefter klikke på **OK**.
3. Når HP Image Zone-softwareinstallationen er fuldført, skal du genaktivere eventuelle antivirusprogrammer, som du deaktiverede i trin 1.

Macintosh

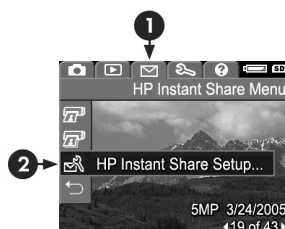
1. Luk alle programmer, og deaktiver midlertidigt eventuelle antivirusprogrammer på computeren.
2. Indsæt HP Image Zone-software-cd'en i cd-drevet i computeren.
3. Dobbeltklik på cd-ikonet på computerens skrivebord.
4. Dobbeltklik på installationsikonet, og følg vejledningen på skærmen.
5. Når HP Image Zone-softwareinstallationen er fuldført, skal du genaktivere eventuelle antivirusprogrammer, som du deaktiverede i trin 1.

11. Overførsel af billeder til en computer



1. Sluk kameraet, tilslut derefter kameraet til computeren vha. det medfølgende USB-kabel eller HP Photosmart M-series-dok, som er valgfrit ekstraudstyr.
2. Tænd kameraet, hvis du bruger USB-kablet. Hvis du bruger dokken, skal du trykke på **Save/Print** -knappen på dokken.
3. Følg vejledningen på skærmen for at få softwaren til at overføre billederne fra kameraet til computeren.
4. Fjern kameraet fra computeren.

12. Konfiguration af HP Instant Share-destinationer i kameraet (valgfrit)



HP Instant Share giver dig mulighed for let at markere stillbilleder i kameraet, som automatisk bliver sendt til forskellige destinationer, f.eks. e-mail-adresser, næste gang kameraet sluttes til computeren. Udfør følgende trin for at konfigurere onlinedestinationer i kameraet. Du skal have den komplette version af HP Image Zone-softwaren på computeren for at bruge denne del af **HP Instant Share**-funktionen på kameraet.

BEMÆRK! Du skal bruge en internetforbindelse for at fuldføre denne procedure.

1. Tænd kameraet, tryk på -knappen, tryk derefter på **HP Instant Share/Print** -knappen for at få vist menuen **HP Instant Share** .
2. Brug -knappen til at markere **HP Instant Share Setup...** (konfiguration af HP Instant Share) , og tryk derefter på -knappen. Der vises en meddelelse på billeddisplayet om, at du skal slutte kameraet til computeren.

3. Slut det tændte kamera til computeren igen ved at bruge samme procedure som beskrevet i det tidligere afsnit, **Overførsel af billeder til en computer.**
4. Næste trin er en smule forskelligt på hhv. en Windows- og en Macintosh-computer:
 - **Windows:** Når kameraet sluttes til computeren, aktiveres programmet **HP Instant Share Setup** (konfiguration af HP Instant Share). Hvis der også vises en anden dialogboks, skal du lukke den pågældende dialogboks ved at klikke på **Annuller**. Klik på **Start** i programmet **HP Instant Share Setup** (konfiguration af HP Instant Share), og følg derefter blot vejledningen på skærmen for at konfigurere destinationer på computeren og gemme dem på kameraet.
 - **Macintosh:** Når kameraet sluttes til computeren, aktiveres **HP Instant Share Setup Assistant** (opsætningsguide til HP Instant Share). Klik på **Fortsæt**, og følg derefter blot vejledningen på skærmen for at konfigurere destinationer på computeren og gemme dem på kameraet.
5. Fjern kameraet fra computeren, og vend derefter tilbage til menuen **HP Instant Share** for at kontrollere, at de nye destinationer nu befinder sig på kameraet. Du kan nu markere billeder på kameraet, der skal sendes en eller flere af disse **HP Instant Share**-destinationer. Se afsnittet **Sending Images to Destinations (afsendelse af billeder til destinationer)** i kapitel 4 i kameraets brugermanual for at få oplysninger om, hvordan dette gøres. Hvis du vil vide, hvordan du får vist brugermanualen på HP Image Zone-cd'en, skal du se næste side i denne introduktionshåndbog.

Dansk

Sådan får du hjælp

Få vist brugermanualen på cd'en

Kameraet har mange værdifulde funktioner, som gennemgås i detaljer i brugermanualen. Disse funktioner omfatter HP's tilpasningsteknologi for lys, fjernelse af røde øjne i kameraet, 7 optagelsestilstande, **HP Instant Share**, direkte udskrivningsfunktion, hjælp i kameraet, kameratilbehør og meget mere. Der findes kopier af kamerabrugermanualen på mange forskellige sprog på HP Image Zone-software-cd'en. Sådan vises brugermanualen:

1. Indsæt HP Image Zone-software-cd'en i cd-drevet i computeren.
2. **Windows:** Klik på **View User's Manual (vis brugermanual)** på hovedsiden på skærbilledet til cd-installation.
Macintosh: Se i **readme**-filen i **docs**-mappen på HP Image Zone-software-cd'en.

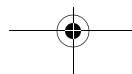
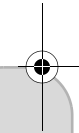
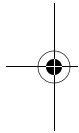
Yderligere hjælp

- Besøg **www.hp.com/photosmart** for at få gode råd og værktøjer, der kan hjælpe dig med at bruge kameraet mere effektivt.
- HP's onlineservice og -support er din enkle, hurtige og direkte webressource til produkthjælp, diagnostisering og overførsel af drivere. Det er det centrale sted til alle dine service- og supportbehov. Få prisbelønnet hjælp hele døgnet og alle ugens dage på **www.hp.com/support**.
- Se onlinedokumentationen for at få hjælp til HP Image Zone-softwaren.



HP Photosmart M415/M417/M517 -digitaalikamera ja HP Instant Share

Pikaopas



Lailliset ilmoitukset

© Copyright 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Tämän asiakirjan tietoja voidaan muuttaa ilman eri ilmoitusta. HP-tuotteiden takuut määritellään niiden mukana toimitettavissa rajoitetun takuun lausekkeissa. Mikään tässä mainittu ei muodosta kattavampaa lisätakuuta. HP ei vastaa tekstin teknisistä tai toimituksellisista virheistä tai puutteista.

Windows® on Microsoft Corporationin Yhdysvalloissa rekisteröimä tavaramerkki.



SD-logo on omistajansa tavaramerkki.

Tärkeitä kierrätystietoja Euroopan unionin asiakkaillemme: Ympäristön suojelemiseksi tämä tuote on käyttöikänsä täytyttyä kierrätettävä lain vaatimusten mukaisesti. Alla oleva symboli tarkoittaa, että tuotetta ei saa hävittää sekajätteiden mukana. Tuote on asianmukaisen jätehuollon turvaamiseksi toimitettava lähimmälle virallisesti hyväksytylle jätteidenkeräilylaitokselle. Lisätietoja HP:n tuotteiden kierrätyksestä on osoitteessa

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/index.html



Anna seuraavat tiedot myöhempää käyttöä varten:

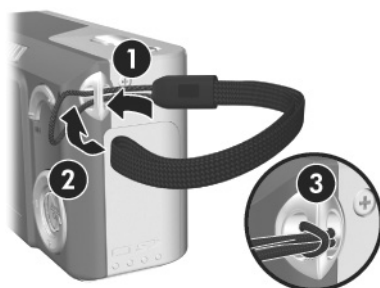
Mallinnumero (kameran etupuoolella) _____

Sarjanumero (10 numeroa pitkä
numerosarja kameran pohjassa) _____

Kameran ostopäivä _____

Painettu Kiinassa.

1. Rannehihnan kiinnittäminen



▲ Kiinnitä rannehihna kameran sivussa olevaan kiinnikkeeseen kuvan mukaisesti.

suomi

2. Akkujen asentaminen



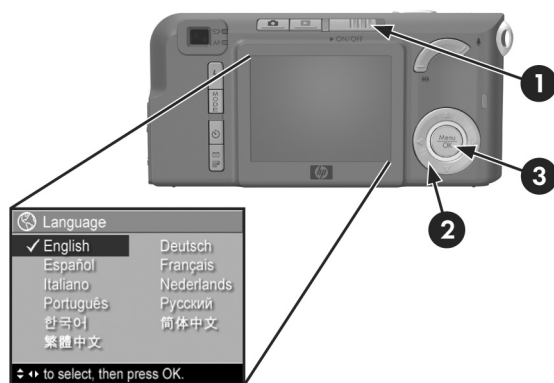
1. Avaa kameran sivussa oleva akun/muistikortin luukku työntämällä luukkua kameran pohjaa kohti.
2. Asenna akut luukussa olevan kuvan mukaisesti.
3. Sulje akun/muistikortin luukku työntämällä sitä alaspäin ja sitten kameran yläosaa kohti, kunnes se lukkiutuu paikalleen.

Jos käytät erityyppisiä kameraasi sopivia AA-paristoja tai akkuja, niiden ominaisuudet vastaavat seuraavia määrittämiä:

Alkaliparistot	50—150 kuvaa
Litiumparistot	300—700 kuvaa
Nikkeli-metallihybridit (ladattavat)	150—300 kuvaa

Jos käytät ladattavia NiMH-akkuja, varmista, että olet ladannut ne täyteen ennen niiden asentamista kameraan.

3. Kielen valitseminen

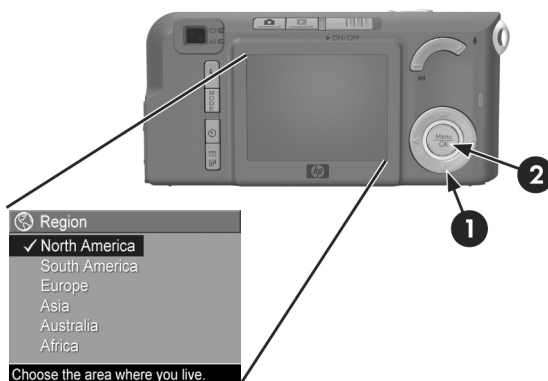


Kun käynnistät kameras ensimmäisen kerran, sinua pyydetään valitsemaan kieli.

1. Kytke kameraan virta työntämällä ► ON/OFF -kytkintä oikealle. Vapauta kytkin. Linssi työntyy ulos, ja virran merkivalo ► ON/OFF -kytkimen vasemmalla puolella palaa tasaisesti vihreänä. Myös HP-logo näkyy kuvanäytössä, kun kamera käynnistyy.
2. Vieritä haluamasi kielen kohdalle käyttämällä ▲▼◀▶ -painikkeita **Controller** (Ohjain) -kohdassa.
3. Valitse korostettu kieli painamalla **Menu/OK** (Valikko/OK) -painiketta.

suomi

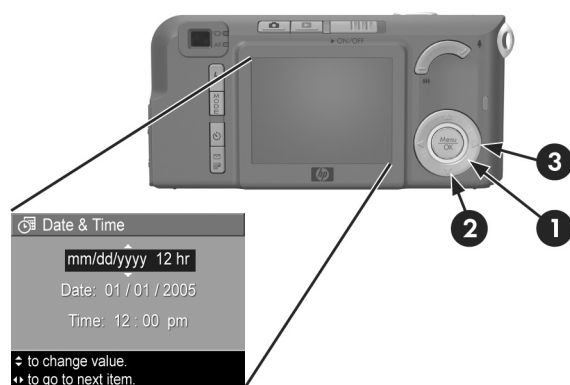
4. Alueen asettaminen



Kun olet valinnut kielen, sinua pyydetään valitsemaan maanosa, jossa asut. **Kieli-** sekä **maa-/alue-**asetukset määrittävät päivämäärän muotoa koskevat oletusasetukset sekä videosignaalin muodon, jonka avulla kuvat voidaan näyttää televisiossa.

1. Selaa haluamaasi alueeseen ▲▼-painikkeilla.
2. Valitse korostettu maa/alue painamalla Menu
OK (Valikko/OK) -painiketta.

5. Päivämäärän ja kellonajan asettaminen



Kamera pyytää sinua asettamaan päivämäärän ja kellonajan.

1. Ensimmäinen korostettu kohde on päivämäärän ja ajan muoto. Jos haluat muuttaa päivämäärän ja ajan muotoa, käytä ▲▼-painikkeita. Jos päivämäärän ja ajan muoto on oikein, siirry Päivämäärä-kohtaan painamalla ►-painiketta.
2. Säädä korostetun valinnan arvoa ▲▼-painikkeilla.
3. Siirry toisiin valintoihin ◀▶-painikkeilla.
4. Toista vaiheet 2 ja 3, kunnes oikea päivämäärä ja kellonaika on asetettu.
5. Paina Menu
OK -painiketta annettuasi oikean päivämäärän ja kellonajan. Esiin tulee näyttö, jossa kysytään, ovatko päivämäärä ja kellonaika oikein. Jos päivämäärä ja kellonaika ovat oikein, painamalla Menu
OK -painiketta voit valita **Yes** (Kyllä) -valinnan.

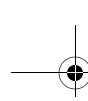
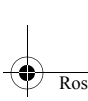
suomi

6. Muistikortin asentaminen ja alustaminen (lisävaruste)



Kamerassasi on sisäistä muistia, johon voidaan tallentaa kuvia ja videoleikkeitä. Voit kuitenkin halutessasi käyttää sen sijaan muistikorttia (hankittava erikseen) kuvien ja videoleikkeiden tallentamiseen.

1. Sammuta kamera ja avaa kameran sivussa oleva akun/ muistikortin luukku.
2. Työnnä muistikortti akkujen yläpuolella olevaan pieneen aukkoon niin, että kortin lovettu sivu menee ensin paikalleen kuvan mukaisesti. Varmista, että muistikortti napsahtaa paikalleen.
3. Sulje akun/muistikortin luukku ja sammuta kamera.

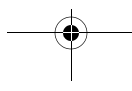
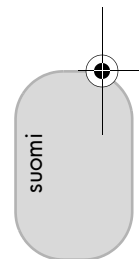
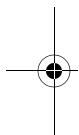


Korttien ja kuvien vioittumisen estämiseksi muistikortit kannattaa alustaa ennen ensimmäistä käyttöä. Alusta muistikortti seuraavasti:

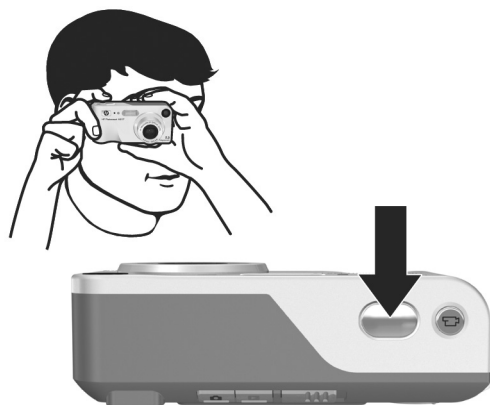
1. Paina  -painiketta, ja siirry  -painikkeella **Playback Menu**  (Toista-valikko) -kohtaan.
2. Painamalla  -painiketta voit korostaa **Delete** (Poista) -valinnan, ja painamalla  -painiketta saat näkyviin **Delete** (Poista) -alavalikon.
3. Painamalla  -painiketta voit valita **Format Card** (Alusta kortti) ja painamalla  -painiketta saat näkyviin **Format Card** (Alusta kortti) -vahvistusikkunan.
4. Painamalla  -painiketta voit korostaa **Yes** (Kyllä) -valinnan ja painamalla  -painiketta voit alustaa kortin.

Formatting Card... (Alustetaan korttia...) näkyy kuvanäytössä, kun kamera alustaa muistikorttia. Kun kamera on alustanut kortin, näkyviin tulee Total Images Summary (Kuvien yhteenveto) -näyttö.

Kun haluat poistaa muistikortin kamerasta, katkaise ensin virta kamerasta. Avaa sitten akun/muistikortin luukku ja paina muistikortin yläreunaa alaspäin, jolloin muistikortti ponnahtaa ulospäin paikaltaan.

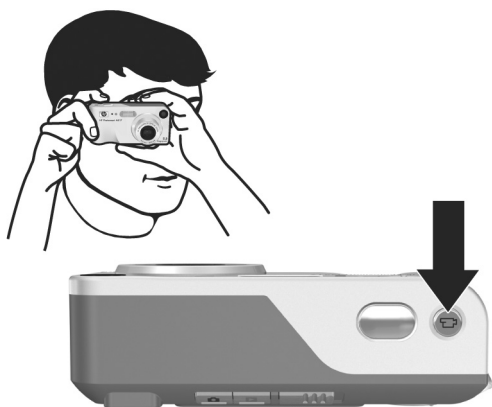




7. Still-kuvien ottaminen



1. Kun kamera on kytketty päälle, kohdista kuvasi kohde kameran etsimeen.
2. Pidä kameraa paikallaan vakaasti molemmin käsin ja paina kameran päällä oleva **Shutter** (Suljin) -painike puoliväliin. Kamera mittaa ja lukitsee tarkennuksen ja valotuksen. Kuvanäytössä olevat tarkennusalueen ilmaisimet muuttuvat vihreiksi, kun tarkennus on lukittu.
3. Ota kuva painamalla **Shutter** (Suljin) -painike kokonaan alas. Kamera piippaa kuvan ottamisen jälkeen. Kuva näkyy kuvanäytössä useita sekunteja.

8. Videoleikkeen nauhoittaminen







1. Kun kamera on kytketty päälle, kohdista videokuvan kohde kameran etsimeen.
2. Aloita videon nauhoittaminen painamalla kameran päällä olevaa **Video**  -painiketta ja vapauttamalla se.
3. Kun haluat lopettaa videoleikkeen tallentamisen, paina **Video**  -painiketta uudelleen ja vapauta se. Muussa tapauksessa videota nauhoitetaan, kunnes muisti loppuu.

suomi

9. Kuvien ja videoleikkeiden tarkasteleminen



Voit tarkastella kuvia ja videoleikkeitä **Playback** (Toisto) -painikkeella.

1. Paina **Playback** (Toisto)  -painiketta. Viimeksi otettu tai tarkasteltu kuva tai videoleike näkyy kuvanäytössä.
2. Nuolipainikkeilla   voit selata kuvia ja videoleikkeitä. Videoleikkeet toistetaan automaattisesti, kun ensimmäistä kuvaa on näytetty 2 sekuntia.
3. Voit kytkeä kuvanäytön pois päältä katsottuasi kuvat ja videoleikkeet painamalla **Playback** (Toisto)  -painiketta uudelleen.

10. Ohjelmiston asentaminen



HP Image Zone -ohjelmiston avulla voit siirtää kuvia kamerasta tietokoneeseen ja katsella, muokata, tulostaa tai lähettää niitä tietokoneesta sähköpostitse.

Windowsin järjestelmävaatimukset

Jotta voisit asentaa HP Image Zone -ohjelmiston onnistuneesti, tietokoneessasi on oltava vähintään 64 megatavua RAM-muistia, Windows 2000-, XP-, 98-, 98 SE- tai 98 Me -käyttöjärjestelmä ja vähintään Internet Explorer 5.5 -selain, jossa on Service Pack 2 tai uudempi. Jos tietokoneesi täyttää yllä mainitut vaatimukset, asennusohjelma asentaa joko HP Image Zone -ohjelmiston täyden version tai HP Image Zone Express -ohjelmiston. HP Image Zone Express -ohjelmistossa ei ole kaikkia täyden version ominaisuuksia. HP Image Zone Express ei esimerkiksi anna määrittää **HP Instant Share** -kohteita seuraavassa kohdassa esitetyllä tavalla: **HP Instant Share -kohteiden määrittäminen kamerasta (valinnainen)**.

suomi

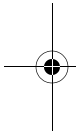


HP Image Zone -tuki

Jos HP Image Zone -ohjelmiston asennus tai käyttö tuottaa ongelmia, katso lisätietoja HP-asiakastuen web-sivustosta:
www.hp.com/support.

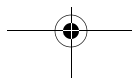
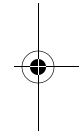
Windows

1. Sulje kaikki ohjelmat ja ota tietokoneen viruksentorjuntaohjelmisto tilapäisesti pois käytöstä.
2. Aseta HP Image Zone -ohjelmiston CD-levy tietokoneen CD-asemaan ja toimi näyttöön tulevien ohjeiden mukaan. Jos asennusikkuna ei tule näyttöön, valitse **Käynnistä, Suorita**, kirjoita **D:\Setup.exe**, jossa **D** on CD-aseman tunnus, ja valitse sitten **OK**.
3. Kun HP Image Zone -ohjelmisto on asennettu, ota kohdassa 1 pois käytöstä ottamasi virustorjuntaohjelmisto uudelleen käyttöön.

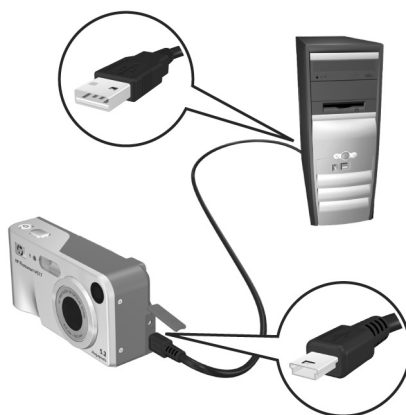



Macintosh

1. Sulje kaikki ohjelmat ja ota tietokoneen viruksentorjuntaohjelmisto tilapäisesti pois käytöstä.
2. Aseta HP Image Zone -ohjelmiston CD-levy tietokoneen CD-levyasemaan.
3. Kaksoisosoita tietokoneen työpöydällä näkyvää CD:n symbolia.
4. Kaksoisosoita asennussymbolia ja noudata näytön ohjeita.
5. Kun HP Image Zone -ohjelmisto on asennettu, ota kohdassa 1 pois käytöstä ottamasi virustorjuntaohjelmisto uudelleen käyttöön.



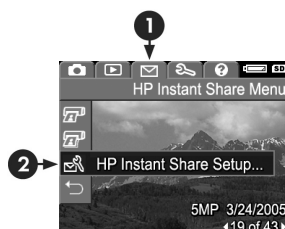
11. Kuvien siirtäminen tietokoneeseen



1. Sammuta kamera, ja liitä se tietokoneeseen käyttämällä joko kameran mukana toimitettua USB-kaapelia tai valinnaista HP Photosmart M Series -kameratelakkaa.
2. Jos käytät USB-kaapelia, kytke kameran virta. Jos käytät telakkaa, paina telakan **Save/Print**  (Tallenna/Tulosta) -painiketta.
3. Noudata näytön ohjeita, jolloin ohjelmisto siirtää kuvat kamerasta tietokoneeseen.
4. Irrota kamera tietokoneesta.

suomi

12. HP Instant Share -kohteiden määrittäminen kamerasta (valinnainen)



HP Instant Share antaa sinun valita helposti kamerasi still-kuvat, jotka voidaan lähettää automaattisesti eri kohteisiin, kuten sähköpostiin, kun seuraavan kerran liität kamerasi tietokoneeseen. Määritä online-kohteet kamerastasi toimimalla seuraavien ohjeiden mukaan. Käytössäsi on oltava HP Image Zone -ohjelmiston täysi versio, jotta voisit käyttää tätä **HP Instant Share** -ominaisuutta kamerassasi.

HUOMAUTUS: tarvitset Internet-yhteyden, jotta tämä toimenpide voidaan suorittaa.

1. Sammuta kamera, paina Menu/OK -painiketta ja paina **HP Instant Share/Print** (Välitön jako/tulostus) envelope icon -painiketta, jolloin **HP Instant Share Menu** envelope icon -valikko tulee näkyviin.
2. Korosta down arrow icon -painikkeella valinta **HP Instant Share Setup...** (HP Instant Share -määrittäminen...) envelope icon ja paina sitten Menu/OK (Valikko/OK) -painiketta. Kuvanäyttöön tulee ilmoitus, jossa pyydetään sinua liittämään kamera tietokoneeseen.

3. Älä sammuta kameraa, vaan liitä se tietokoneeseesi uudestaan samalla tavalla kuin edellisessä osassa:

Kuvien siirtäminen tietokoneeseen.

4. Seuraava vaihe on hieman erilainen Windowsissa ja Macintoshissa:

- **Windows:** Kameran liittäminen tietokoneeseen käynnistää **HP Instant Share** -määrittäsohjelman. Jos näkyviin tulee lisäksi jokin muu valintaikkuna, sulje ikkuna valitsemalla **Cancel** (Peruuta). Kun **HP Instant Share** -määrittäsohjelma on käynnissä, valitse **Start** (Käynnistä) ja määritä kohteet tietokoneessasi ja tallenna ne kameraasi toimimalla näyttöön tulevien ohjeiden mukaan.
- **Macintosh:** Kameran liittäminen tietokoneeseen käynnistää **HP Instant Share** -määrittäsohjelman. Valitse **Continue** (Jatka) ja määritä kohteet tietokoneessasi ja tallenna ne kameraasi toimimalla näyttöön tulevien ohjeiden mukaan.

5. Irrota kamera tietokoneesta ja palaa takaisin **HP Instant Share Menu** -valikkoon tarkistamaan, ovatko uudet kohteet tallentuneet kameraan. Voit nyt merkitä kamerassa olevat kuvat lähetettäväksi yhteen tai useampaan **HP Instant Share** -kohteeseen. Katso lisätietoja tästä kameran käyttöoppaan luvun 4 kohdasta **Kuvien lähettäminen eri kohteisiin**. Näet tämän pikaoppaan seuraavalta sivulta, miten voit lukea käyttöoppaan HP Image Zone -CD-levyltä.

suomi

Tekninen tuki

Käyttöopas CD-levyllä

Kamerassasi on paljon lisää hyödyllisiä ominaisuuksia, joista on lisätietoja käyttöoppaassa. Tällaisia ominaisuuksia ovat muun muassa HP:n sopeutuva valaistustekniikka, kameran sisäinen punasilmäisyyden poisto, seitsemän kuvaustilaa, **HP Instant Share**, suoratulostusmahdollisuus, kameran ohjetoiminto, kameran lisävarusteet ja paljon muuta. Kameran käyttöopas löytyy useilla eri kielillä HP Image Zone -CD-ohjelmistolevyltä. Voit avata käyttöoppaan seuraavasti:

1. Aseta HP Image Zone -ohjelmiston CD-levy tietokoneen CD-levyasemaan.
2. **Windows-käyttöjärjestelmässä:** Valitse **View User's Manual** (Näytä Käyttöopas) CD-asennusikkunan pääsivulta.
Macintosh-käyttöjärjestelmässä: Lue **Readme** (Lueminut) -tiedosto, joka on Image Zone -CD-ohjelmistolevyn **Docs** (Asiakirjat) -kansiossa.

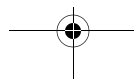
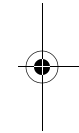
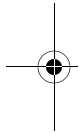
Lisäapu

- Vihjeitä ja työkaluja kameran tehokkaampaan käyttöön saat sivustosta **www.hp.com/photosmart**.
- HP:n reaaliaikainen palvelu ja asiakastuki on tuotetuen, diagnostiikan ja ohjainten latauksen helppo, nopea ja suora Internet-lähde. Saat kaikki tuki- ja muut palvelut samasta paikasta. Palkitut palvelut ovat saatavana milloin tahansa osoitteessa **www.hp.com/support**.
- Ohjeita HP Image Zone -ohjelmiston käytöstä on online-käyttöoppaissa.



HP Photosmart M415/M417/M517 Digitalkamera med HP Instant Share

Hurtigreferanse



Juridiske merknader

© Copyright 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Informasjonen i dette dokumentet kan endres uten varsel. De eneste garantiene for produkter og tjenester fra HP er angitt i garantierklæringene som følger med slike produkter og tjenester. Ingenting i dette dokumentet kan tolkes som en tilleggsgaranti. HP er ikke erstatningsansvarlig for tekniske eller andre typer feil eller utelatelser i dette dokumentet.

Windows® er et registrert varemerke for Microsoft Corporation i USA.



SD-logoen er et varemerke for eieren.

Viktig informasjon om resirkulering for våre kunder i EU: Av miljøhensyn må dette produktet resirkuleres når levetiden er over, i samsvar med lovgivningen. Symbolet nedenfor angir at produktet ikke kan kastes som vanlig søppel. Lever inn produktet for riktig gjenvinning/kassering til nærmeste godkjente innleveringssted. Hvis du vil vite mer om retur og resirkulering av HP-produkter generelt, kan du besøke vårt Web-område:

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/index.html



For fremtidig referanse ber vi deg notere følgende opplysninger:

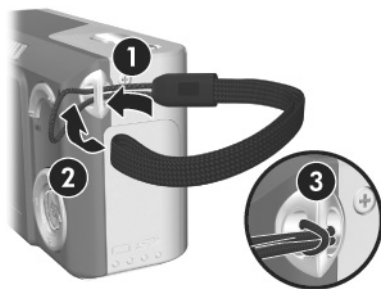
Modellnummer (på forsiden av kameraet) _____

Serienummer (10-sifret nummer på undersiden av kameraet) _____

Datoen da kameraet ble kjøpt _____

Trykt i Kina

1. Feste håndleddstroppen



▲ Fest håndleddstroppen til festet på siden av kameraet, slik det er vist.

Norsk

3

2. Sette inn batterier

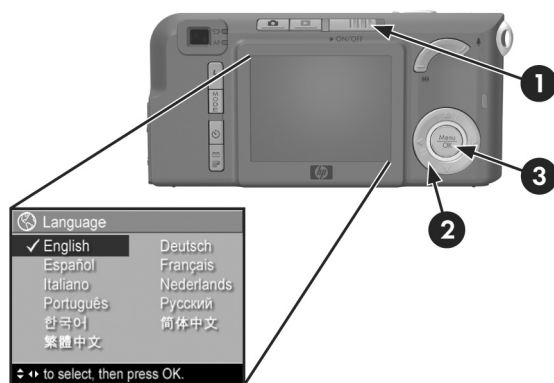


1. Åpne batteri-/minnekortdekselet på siden av kameraet ved å skyve dekselet mot bunnen av kameraet.
2. Sett inn batteriene som vist på innsiden av dekselet.
3. Lukk batteri-/minnekortdekselet ved å trykke dekselet ned og skyve det mot toppen av kameraet til det klikker på plass.

Du kan vente følgende ytelse fra de forskjellige typene AA-batterier som kan brukes i kameraet:

Alkaliske	50 til 150 fotografier
Litium	300 til 700 fotografier
NiMH (oppladbare)	150 til 300 fotografier
Hvis du bruker NiMH-batterier (oppladbare), må du passe på at de er fullstendig oppladet før du bruker dem i kameraet.	

3. Velge språk

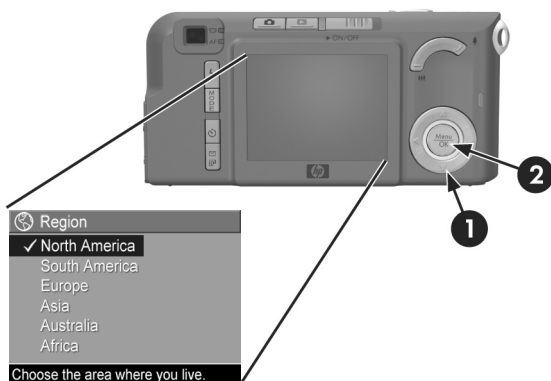


Første gang du slår på kameraet, blir du bedt om å velge språk.

1. Slå kameraet på ved å skyve ► ON/OFF-bryteren (på/av) mot høyre, og deretter slippe den. Linsen forlenges, og strømlampen til venstre for ► ON/OFF-bryteren (på/av) lyser grønt. HP-logoen vises også på bildeskjermen mens kameraet varmes opp.
2. Bla til språket du vil ha, ved hjelp av knappene ▲▼◀▶ på **Controller** (kontroller).
3. Trykk på **Menu/OK** (meny/OK) for å velge språket som er merket.



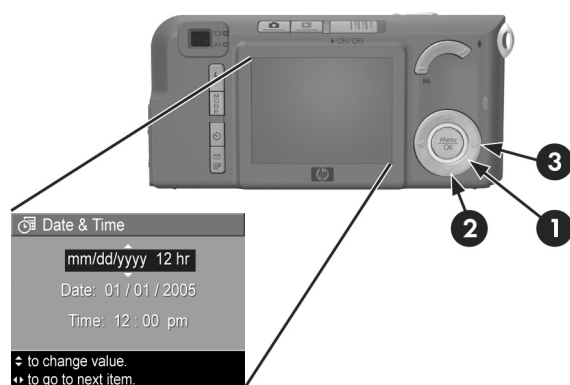
4. Angi region



Når du har valgt språk, blir du bedt om å velge kontinentet der du bor. Innstillingene for **Language** (språk) og **Region** bestemmer standardinnstillingene for datoformat og formatet for videosignalet for visning av kamerabilder på et TV-apparat.

1. Bla til ønsket region ved hjelp av knappene ▲▼.
2. Trykk på $\frac{\text{Menu}}{\text{OK}}$ (meny/OK) for å velge regionen som er merket.

5. Stille inn dato og klokkeslett

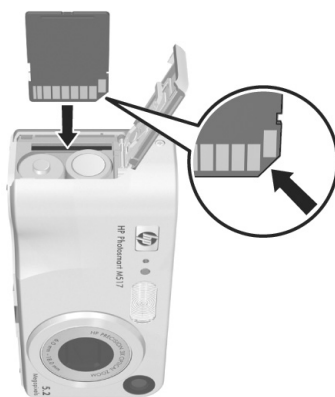


Du blir nå bedt om å stille inn dato og klokkeslett.

1. Det første elementet som utheves, er dato- og klokkeslettformatet. Hvis du ønsker å endre dato- og klokkeslettformatet, bruker du knappene ▲▼. Hvis dato- og klokkeslettformatet er riktig, trykker du på ► for å flytte til Date (dato).
2. Juster verdien for valget som er merket, med knappene ▲▼.
3. Trykk på knappene ◀▶ for å gjøre andre valg.
4. Gjenta trinn 2 og 3 til datoen og klokkeslettet er riktig.
5. Trykk på Menu
OK (meny/OK) når du har angitt riktige verdier for dato og klokkeslett. Et bekreftelsesskjerm bilde vises med spørsmål om riktig dato og klokkeslett er angitt. Hvis datoen og klokkeslettet er riktig, trykker du på Menu
OK (meny/OK) for å velge **Yes** (ja).

Norsk

6. Sette inn og formatere et minnekort (ekstrautstyr)












Kameraet har et internminne for lagring av bilder og videoklipp. Du kan imidlertid bruke et minnekort (kjøpes separat) som du kan lagre bilder og videoklipp på i stedet.

1. Slå av kameraet og åpne batteri-/minnekortdekslet på siden av kameraet.
2. Sett inn minnekortet i det lille sporet over batteriene, med siden med hakk i først, som vist. Pass på at minnekortet klikker på plass.
3. Lukk batteri-/minnekortdekslet og slå på kameraet.

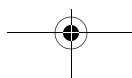
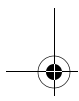
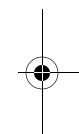
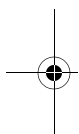


For å unngå ødelagte kort og bilder bør du formatere minnekortene før du bruker dem for første gang. Slik formaterer du minnekort:

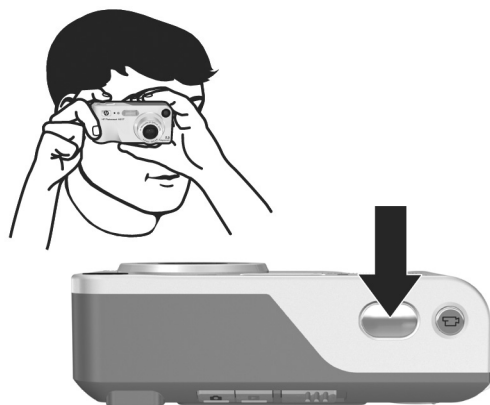
1. Trykk på  (meny/OK), og deretter på  for å gå til **Playback-menyen**  (avspilling).
2. Trykk på  for å utheve **Delete** (slett), og trykk deretter på  (meny/OK) for å vise undermenyen **Delete** (slett).
3. Bruk  til å utheve **Format Card** (formater kort), og trykk deretter på  (meny/OK) for å vise bekreftelsesbildet for **Format Card** (formater kort).
4. Trykk på  for å utheve **Yes** (ja), og trykk deretter på  (meny/OK) for å formatere kortet.

Formatting Card... (formaterer kort) vises på bildeskjermen mens kameraet formaterer minnekortet. Når formateringen er fullført, vises skjermbildet Total Images Summary (sammendrag bilder totalt).

Hvis du skal ta minnekortet ut av kameraet, må du først slå av kameraet. Deretter åpner du batteri-/minnekortdekselet og trykker ned på øvre kant av minnekortet slik at det spretter ut av sporet.

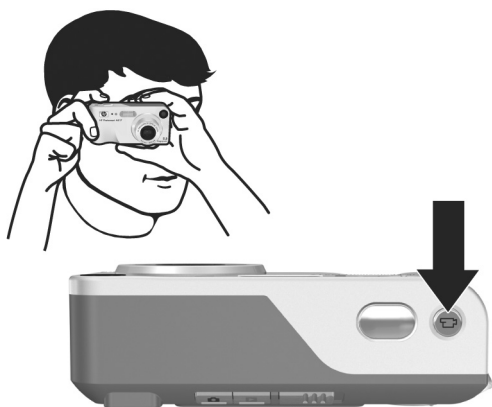




7. Ta et stillbilde



1. Slå på kameraet, og still inn søkeren på bildemotivet.
2. Hold kameraet støtt med begge hender og trykk **Shutter** (lukkeren) på toppen av kameraet halvveis ned. Kameraet måler og låser fokus og eksponering. Fokusmerkene på bildeskjermen blir grønne når fokuset er låst.
3. Trykk **Shutter** (lukkeren) helt ned for å ta bildet. Kameraet piper etter at bildet er tatt. Bildet vises i flere sekunder på bildeskjermen.

8. Ta opp videoklipp







1. Slå på kameraet, og still inn søkeren på videomotivet.
2. Når du skal starte opptaket, trykker du på og slipper **Video**-knappen  på toppen av kameraet.
3. Trykk på og slipp **Video** -knappen på nytt for å stanse opptaket av videoklippet, ellers fortsetter kameraet å ta opp til minnet er brukt opp.

Norsk

9. Se på bilder og videoklipp



Du bruker **Playback** (avspilling) for å se på bilder og videoklipp.

1. Trykk på **Playback**  (avspilling). Bildet eller videoklippet som ble tatt eller vist sist, vises på bildeskjermen.
2. Bruk knappene   til å bla gjennom bildene og videoklippene.
Videoklipp spilles av automatisk etter at det første bildet i videoklippet er vist i 2 sekunder.
3. Trykk på **Playback**  (avspilling) på nytt når du skal slå av bildeskjermen etter å ha sett på bildene og videoklippene.

10. Installere programvare



Med HP Image Zone-programvaren kan du overføre bilder fra kameraet og deretter se på dem, redigere dem, skrive dem ut eller sende dem med e-post.

Krav til Windows-systemet

Når du skal installere HP Image Zone-programvaren, må datamaskinen ha minst 64 MB RAM, Windows 2000, XP, 98, 98 SE eller Me, og Internet Explorer 5.5 Service Pack 2 eller nyere. Hvis datamaskinen tilfredsstiller disse kravene, installeres enten den fullstendige versjonen av HP Image Zone eller HP Image Zone Express. HP Image Zone Express mangler noen av funksjonene som finnes i den fullstendige versjonen. Med HP Image Zone Express kan du for eksempel ikke sette opp **HP Instant Share**-mål, som beskrevet i **Konfigurere HP Instant Share-mål i kameraet (valgfritt)**.

Norsk

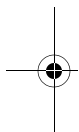


Støtte for HP Image Zone

Hvis du har problemer med å installere eller bruke HP Image Zone-programvaren, finner du mer informasjon på Web-området for HPs kundestøtte, **www.hp.com/support**.

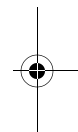
Windows

1. Lukk alle programmer og deaktiver eventuelle antivirusprogrammer på datamaskinen midlertidig.
2. Sett inn CDen med HP Image Zone-programvaren i CD-stasjonen på datamaskinen og følg instruksjonene på skjermen. Hvis installeringsvinduet ikke vises, klikker du på **Start**, klikker på **Kjør**, skriver **D:\Setup.exe** (der **D** er bokstaven til CD-stasjonen) og klikker på **OK**.
3. Når HP Image Zone-programvaren er ferdig installert, aktiverer du eventuelle antivirusprogrammer på nytt.

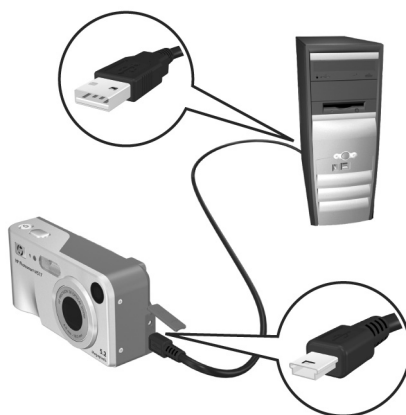


Macintosh

1. Lukk alle programmer og deaktiver eventuelle antivirusprogrammer på datamaskinen midlertidig.
2. Sett inn CDen med HP Image Zone-programvaren i CD-stasjonen på datamaskinen.
3. Dobbeltklikk på CD-ikonet på datamaskinens skrivebord.
4. Dobbeltklikk på installeringsikonet, og følg deretter instruksjonene på skjermen.
5. Når HP Image Zone-programvaren er ferdig installert, aktiverer du eventuelle antivirusprogrammer på nytt.



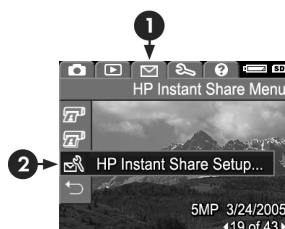
11. Overføre bilder til en datamaskin



1. Slå av kameraet og koble kameraet til datamaskinen, enten med den medfølgende USB-kabelen eller med ekstrautstyret HP Photosmart M-series-dokken.
2. Hvis du bruker USB-kabelen, slår du på kameraet. Hvis du bruker dokken, trykker du på **Save/Print** (lagre/skriv ut) på dokken.
3. Følg instruksjonene på skjermen for å overføre bildene fra kameraet til datamaskinen.
4. Koble kameraet fra datamaskinen.

Norsk

12. Konfigurere HP Instant Share-mål i kameraet (valgfritt)



Med **HP Instant Share** kan du på en enkel måte merke stillbilder i kameraet som automatisk skal sendes til forskjellige mål, for eksempel e-postadresser, neste gang du kobler kameraet til datamaskinen. Bruk fremgangsmåten nedenfor hvis du vil konfigurere online-mål i kameraet. Du må ha den fullstendige versjonen av HP Image Zone-programvaren på datamaskinen hvis du vil bruke denne delen av **HP Instant Share**-funksjonen i kameraet.

MERK: Du trenger en Internett-tilkobling for å fullføre prosedyren.

1. Slå på kameraet, trykk på $\frac{\text{Menu}}{\text{OK}}$ (meny/OK) og trykk på **HP Instant Share/Print** $\frac{\text{Envelope}}{\text{Print}}$ (Hp Instant Share/skriv ut) for å vise menyen for **HP Instant Share** $\frac{\text{Envelope}}{\text{Print}}$.
2. Bruk \blacktriangledown til å velge **HP Instant Share Setup...** (HP Instant Share-oppsett) $\frac{\text{Envelope}}{\text{Print}}$, og trykk på $\frac{\text{Menu}}{\text{OK}}$ (meny/OK). Det vises en melding på bildeskjermen, der du blir bedt om å koble kameraet til datamaskinen.

3. Koble kameraet til datamaskinen igjen uten å slå det av. Bruk samme fremgangsmåte som du brukte i forrige del, **Overføre bilder til en datamaskin**.
4. Neste trinn er litt forskjellig for Windows- og Macintosh-maskiner:
 - **Windows:** Når du kobler kameraet til datamaskinen, blir programmet **HP Instant Share Setup** (HP Instant Share-oppsett) aktivert. Hvis det i tillegg vises en annen dialogboks, lukker du den ved å klikke på **Cancel** (avbryt). I programmet **HP Instant Share Setup** (HP Instant Share-oppsett) klikker du på **Start**, og deretter følger du instruksjonene på skjermen for å konfigurere mål på datamaskinen, og lagre dem i kameraet.
 - **Macintosh:** Når du kobler kameraet til datamaskinen, blir programmet **HP Instant Share Setup** (HP Instant Share-assistent) aktivert. Klikk på **Continue** (fortsett), og følg deretter instruksjonene på skjermen for å konfigurere mål på datamaskinen og lagre dem i kameraet.
5. Koble kameraet fra datamaskinen, og gå deretter tilbake til menyen for **HP Instant Share** for å kontrollere at de nye målene er lagret i kameraet. Nå kan du merke bilder i kameraet som skal sendes til ett eller flere av disse **HP Instant Share**-målene. Du finner opplysninger om hvordan du gjør dette, i delen **Sending Images to Destinations** (Sende bilder til mål) i kapittel 4 i brukerhåndboken for kameraet. Du finner ut hvordan du viser brukerhåndboken på HP Image Zone-CDen i neste del i denne hurtigreferansen.

Få hjelp

Vise brukerhåndboken på CDen

Kameraet har mange flotte funksjoner som beskrives detaljert i brukerhåndboken. Funksjonene omfatter blant annet HPs teknologi for lystilpasning, fjerning av røde øyne, 7 fotograferingsmoduser, **HP Instant Share**, mulighet for direkte utskrift, hjelpefunksjon på kameraet og kameratilbehør. Denne brukerhåndboken finnes på flere forskjellige språk på programvare-CDen for HP Image Zone. Slik viser du kameraets brukerhåndbok:

1. Sett inn CDen ned HP Image Zone-programvaren i CD-stasjonen på datamaskinen.
2. **På Windows-maskiner:** Klikk på **View User's Manual** (vis brukerhåndbok) på hovedsiden på installeringsskjermbildet på CDen.
På Macintosh-maskiner: Se **readme**-filen i **docs**-mappen på CDen med HP Image Zone-programvaren.

Mer hjelp

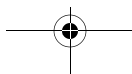
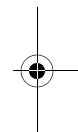
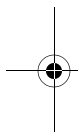
- Du finner tips og verktøy for mer effektiv bruk av kameraet på Web-området **www.hp.com/photosmart**.
- HPs elektroniske kundestøtte er en enkel, rask og direkte Web-ressurs for produktassistanse, diagnose og nedlasting av drivere. Her finner du alt du trenger av service og støtte. Du får prisbelønnet hjelp hele døgnet på **www.hp.com/support**.
- Du finner hjelp til HP Image Zone-programvaren i den elektroniske dokumentasjonen.



HP Photosmart M415/M417/M517 Digikaamera, mis toetab funktsiooni HP Instant Share



Lühijuhend



Juriidilised teated

© Copyright 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Siin sisalduvat teavet võidakse muuta ilma ette teatamata. HP-toodete ja -teenuste garantiid on ära toodud ainult vastavate toodete ja teenustega kaasnevates selgesõnalistes garantiivaldustes. Mitte midagi selles dokumendis sisalduvat ei tohiks käsitada täiendava garantiina. HP ei vastuta selles dokumendis esineda võivate tehniliste või toimetustlike vigade või väljajätete eest.

Windows® on Microsoft Corporationi USA-s registreeritud kaubamärk.

 SD-logo on vastava omaniku kaubamärk.

Ümbertöötlusega seonduv oluline teave Euroopa Liidus elavatele klientidele. Looduskeskkonna säästmise eesmärgil tuleb käesolev toode pärast selle kasutusaja lõppu määrustekohaselt ümber töödelda. Allolev tähis näitab, et käesolevat toodet ei ole lubatud visata olmeprügi hulka. Palun toimetage toode utiliseerimiseks/hävitamiseks lähimasse utiliseerimisega tegelevasse ettevõttesse. Täiendavat teavet HP-toodete tagastamise ja ümbertöötlemise kohta leiate aadressilt

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/index.html



Palun sisestage järgmised andmed:

modelinumber (kaamera esiküljel) _____

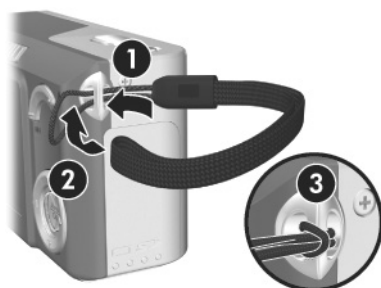
seerianumber (10-kohaline number _____

kaamera põhjal) _____

kaamera ostukuupäev _____

Trükitud Hiinas

1. Randmerihma kinnitamine



▲ Kinnitage randmerihm kaamera küljel asuvasse
randmerihmakinnitusse, nagu joonisel näidatud.

2. Patareide paigaldamine



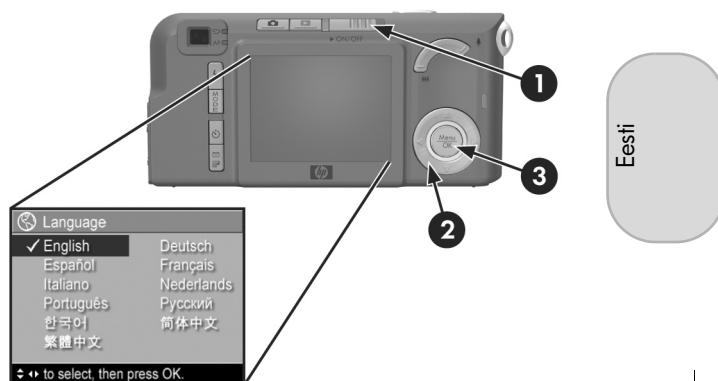
1. Avage kaamera küljel asuv patareide/mälukaardi luuk, lükates luuki kaamera alumise külje suunas.
2. Sisestage patareid nii, nagu luugi siseküljel näidatud.
3. Sulgege kaamera küljel asuv aku/mälukaardi luuk, vajutades luugile ja lükates seda ülespoole, kaamera ülaserva suunas, kuni luuk kohale lukustub.

Kaameras kasutatavate erinevat tüüpi AA-patareide puhul võite arvestada umbes taoliste võimsustega.

Leelispatareid	50 kuni 150 fotot
Liitiumpatareid	300 kuni 700 fotot
NiMH (korduvlaetavad)	150 kuni 300 fotot

Kui kasutate NiMH-patareid (korduvlaetavad), veenduge enne patareide kasutamist kaameras, et need on täielikult laetud.

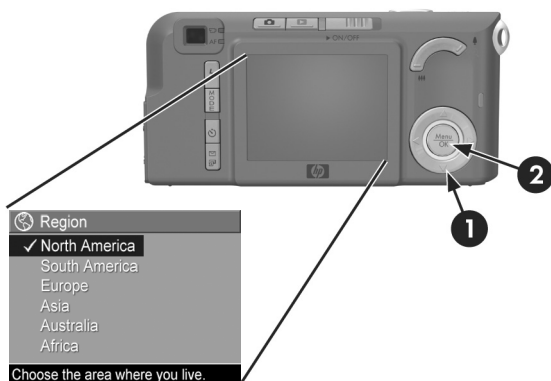
3. Keele valimine



Kaamera esmakordsel sisselülitamisel palutakse valida kasutatav keel.

1. Kaamera sisselülitamiseks lükake nuppu ► ON/OFF paremale ja seejärel vabastage nupp. Objektiiv liigub välja ning nupust ► ON/OFF vasakul asuv roheline märgutuli süttib. Samuti kuvatakse kaamera sisselülitumise ajal ekraanil HP-logo.
2. Liikuge keele juurde, mida soovite valida, vajutades **juhtnupu** nooli ▲▼◀▶.
3. Esiletõstetud keele valimiseks vajutage nuppu .

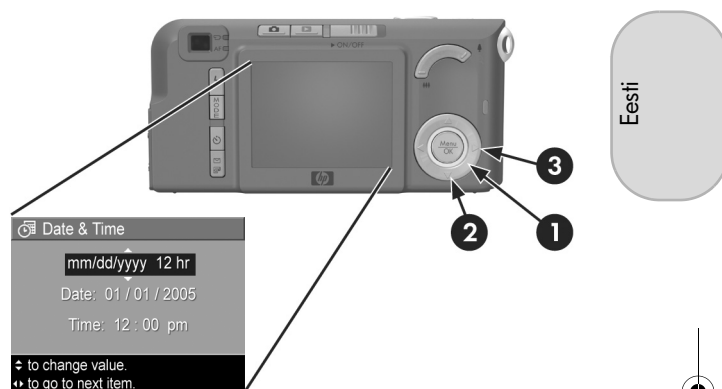
4. Piirkonna valimine



Kui keel on valitud, palutakse valida kontinent, kus te elate. Seadetega **Language** (Keel) ja **Region** (Piirkond) määratakse vaikimisi valitav kuupäevavorming ning videosignaali vorming kaamerakujutise kuvamiseks teleriekraanil.

1. Liikuge nuppudega ▲▼ sobiva piirkonnavaliku juurde.
2. Esiletõstetud piirkonna valimiseks vajutage nuppu Menu
OK.

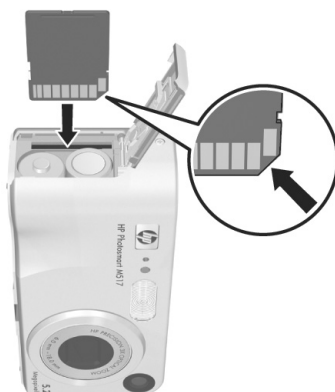
5. Kuupäeva ja kellaaja seadmine



Nüüd palutakse sisestada kuupäev ja kellaeg.

1. Esimene esiletõstetud rida näitab kuupäeva ja kellaaja vormingut. Kui soovite muuta kuupäeva või kellaaja vormingut, vajutage nuppe ▲▼. Kui ekraanile kuvatakse sobiv kuupäeva ja kellaaja vorming, vajutage nuppu ►, et liikuda valikule Date (Kuupäev).
2. Muutke nuppudega ▲▼ esiletõstetud valiku väärtust.
3. Muudele valikutele liikumiseks vajutage nuppu ◀▶.
4. Korrake punkte 2 ja 3 seni, kuni kuupäev ja kellaeg on õiged.
5. Kui kuupäev ja kellaeg on õigeks seatud, vajutage nuppu Menu
OK. Kuvatakse dialoogiboks, milles küsitakse, kas kuupäev ja kellaeg on õiged. Kui kuupäev ja kellaeg on õiged, vajutage nuppu Menu
OK, et valida vastuseks **Yes** (Jah).









6. Mälukaardi paigaldamine ja vormindamine (valikuline)



Teie kaamerasse on piltide ja videoklippide talletamiseks paigaldatud sisemälu. Siiski võib fotode ja videoklippide talletamiseks kasutada ka mälukaarti (tuleb eraldi juurde osta).

1. Lülitage kaamera välja ja avage patarei/mälukaardi luuk, mis asub kaamera küljel.
2. Paigutage mälukaart patareide kohal asuvasse väikesesse avausse nii, et kaardi kaldnurk jääb allapoole, nagu näidatud joonisel. Veenduge, et mälukaart kinnitub klõpsuga.
3. Sulgege patareide/mälukaardi luuk ja lülitage kaamera sisse.

Et vältida kaardi ja fotode rikkumist, tuleks mälukaart enne kasutamist vormindada. Mälukaardi vormindamine:

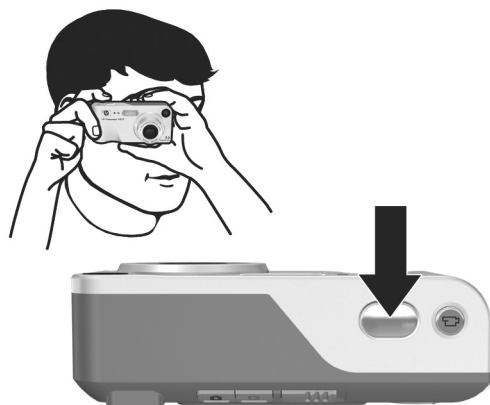
1. Vajutage nuppu , seejärel vajutage nuppu , et liikuda menüüsse **Playback**  (Taasesitus).
2. Vajutage nuppu , et markeerida **Delete** (Kustuta), seejärel vajutage nuppu , et kuvada alammenüü **Delete** (Kustuta).
3. Vajutage nuppu , et markeerida **Format Card** (Vorminda kaart), seejärel vajutage nuppu , et kuvada dialoogiboks **Format Card** (Vorminda kaart).
4. Vajutage nuppu , et markeerida **Yes** (Jah), seejärel vajutage kaardi vormindamiseks nuppu .

Kaardi vormindamise ajal kuvatakse ekraanile teade **Formatting Card...** (Vormindan kaarti...). Kui kaamera on vormindamise lõpetanud, avaneb ekraan Total Images Summary (Fotode ülevaade).

Mälukaardi eemaldamiseks lülitage kaamera kõigepealt välja. Seejärel avage patareide/mälukaardi luuk ja vajutage mälukaarti ülaservast allapoole. Mälukaart väljub pilust vedru toimel.

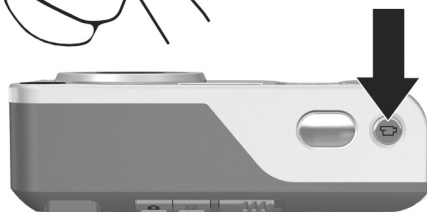




7. Pildistamine



1. Lülitage kaamera sisse ja kadreerige pildistatav objekt kaadriotsijas.
2. Hoidke kaamerat kahe käega paigal ja vajutage kaamera peal asuv **katikunupp** pooleldi alla. Kaamera mõõdab fookust ja säritusaega ning lukustab need seaded. Kui fookus on lukustatud, muutuvad fookuse sulud ekraanil roheliseks.
3. Pildistamiseks vajutage **katikunupp** lõpuni alla. Pärast pildistamist kuulete piiksu. Kujutist kuvatakse mõne sekundi vältel seadme ekraanil.

8. Videoklipi salvestamine







1. Lülitage kaamera sisse ja kadreerige filmitav objekt kaadriotsijas.
2. Videosalvestuse alustamiseks vajutage kaamera peal asuvat nuppu **Video**  ja seejärel vabastage nupp.
3. Videosalvestuse lõpetamiseks vajutage uuesti nuppu **Video**  ja vabastage see. Muidu jätkub video salvestamine seni, kuni kaamera mälu saab täis.

9. Piltide ja videoklippide vaatamine



Fotode ja videote vaatamiseks kasutatakse **taasesitusnuppu**.

1. Vajutage **taasesitusnuppu** . Ekraanile kuvatakse viimati tehtud või vaadatud foto või videoklipp.
2. Fotode ja videoklippide sirvimiseks vajutage nuppe  . Videoklippe taasesitatakse automaatselt pärast seda, kui klipi esimest kaadrit on 2 sekundit kuvatud.
3. Ekraani väljalülitamiseks pärast fotode ja videoklippide vaatamist vajutage uuesti **taasesitusnuppu** .

10. Tarkvara installimine



Tarkvara HP Image Zone abil saate pilte kaamerast arvutisse laadida ning neid vaadata, redigeerida, printida või e-postiga saata.

Windowsi süsteeminõuded

Tarkvara HP Image Zone edukaks installimiseks peab arvutis olema vähemalt 64 MB RAM-i, Windows 2000, XP, 98, 98 SE või Me ning Internet Explorer 5.5 Service Pack 2 või selle uuem versioon. Kui arvuti vastab ülaltoodud nõudmistele, installitakse HP Image Zone'i täisversioon või siis HP Image Zone Express. HP Image Zone Expressis puuduvad mõned funktsioonid, mis on olemas täisversioonis. Näiteks ei võimalda HP Image Zone Express häälestada **HP Instant Share** adressaate, vaadake lõiku **HP Instant Share'i adressaatide häälestamine kaameras (valikuline)**.

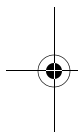


HP Image Zone'i tugi

Kui teil on HP Image Zone'i installimise või kasutamisega probleeme, uurige lisateabe saamiseks veebilehte HP Customer Support: www.hp.com/support.

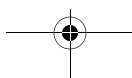
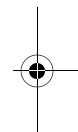
Windows

1. Sulgege kõik programmid ja lülitage ajutiselt välja kõik arvutis töötavad viirusetõrjeprogrammid.
2. Asetage HP Image Zone'i tarkvaraga CD arvuti CD-seadmesse ja järgige ekraanile kuvatavaid juhendeid. Kui installimisaken ei avane, klõpsake nuppu **Start**, käsku **Run** (Käivita), kirjutage **D:\Setup.exe** (kus **D** on teie arvuti CD-seadme täht) ning klõpsake nuppu **OK**.
3. Kui HP Image Zone on installimise lõpetanud, aktiveerige taas viirusetõrjeprogrammid, mis te punktis 1 välja lülitasite.

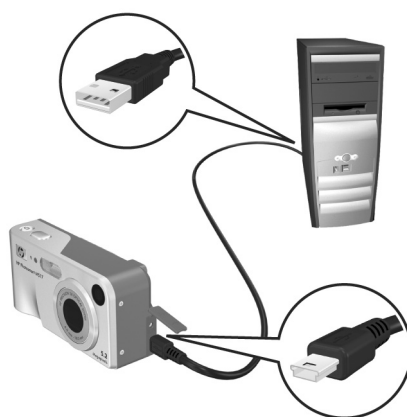


Macintosh

1. Sulgege kõik programmid ja lülitage ajutiselt välja kõik arvutis töötavad viirusetõrjeprogrammid.
2. Asetage HP Image Zone'i tarkvaraga CD oma arvuti CD-seadmesse.
3. Topeltklõpsake töölaual CD-ikooni.
4. Topeltklõpsake installeriikooni ja järgige ekraanile kuvatavaid juhendeid.
5. Kui HP Image Zone on installimise lõpetanud, aktiveerige taas viirusetõrjeprogrammid, mis te punktis 1 välja lülitasite.

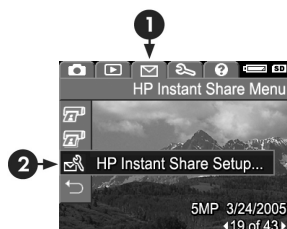


11. Fotode kopeerimine arvutisse










1. Lülitage kaamera välja ja ühendage see arvutiga, kasutades kaasasolevat USB-kaablit või valikulist HP Photosmart M-seeria dokki.
2. Kui kasutate USB-kaablit, lülitage kaamera sisse. Kui kasutate dokki, vajutage dokil nuppu **Save/Print** (Salvesta/Prindi).
3. Fotode ülekandmiseks kaamerast arvutisse järgige ekraanile kuvatavaid juhendeid.
4. Eraldage kaamera arvutist.

12. HP Instant Share'i adressaatide häälestamine kaameras (valikuline)



HP Instant Share'i abil saab kaameras hõlpsasti välja valida fotosid, mis kaamera järgmisel ühendamisel arvutiga saadetakse automaatselt erinevatesse sihtkohtadesse, näiteks e-posti aadressidele. Sidus-adressaatide määramiseks kaameras kasutage alltoodud juhendeid. Nende **HP Instant Share'i** funktsioonide kasutamiseks kaameras peab teie arvutis olema HP Image Zone'i täisversioon.

MÄRKUS Toimingu lõpetamiseks peab teil olema pääs Internetti.

1. Lülitage kaamera sisse, vajutage nuppu  ^{Menu}_{OK}, seejärel vajutage nuppu **HP Instant Share/Print**  / , et kuvada menüü **HP Instant Share** .
2. Vajutage nuppu , et markeerida **HP Instant Share Setup...** , seejärel vajutage nuppu  ^{Menu}_{OK}. Ekraanile kuvatakse teade, milles palutakse kaamera arvutiga ühendada.

3. Ilma kaamerat välja lülitamata ühendage see taas arvutiga, vaadake eelmises lõigus **Fotode kopeerimine arvutisse** toodud juhendeid.

4. Järgmine toiming on Windowsi ja Macintoshi arvutis veidi erinev:

- **Windows** Kaamera ühendamine arvutiga aktiveerib programmi **HP Instant Share Setup**. Kui avaneb mõni teine dialoogiboks, sulgege see, vajutades **Cancel** (Tühista). Klõpsake programmis **HP Instant Share Setup** valikut **Start**, seejärel järgige ekraanile kuvatavaid juhendeid, et häälestada adressaadid oma arvutis ja salvestada need kaamerasse.
- **Macintosh** Kaamera ühendamine arvutiga aktiveerib programmi **HP Instant Share Setup Assistant**. Klõpsake **Continue**, seejärel järgige ekraanile kuvatavaid juhendeid, et häälestada adressaadid oma arvutis ja salvestada need kaamerasse.

5. Eraldage kaamera arvutist ja pöörduge tagasi menüüsse **HP Instant Share**, et kontrollida, kas uued adressaadid on nüüd kaameras. Nüüd saate valida kaamerast pildid, mis saadetakse teie määratud **HP Instant Share'i** adressaatidele. Selle kohta leiate teavet kaamera kasutusjuhendi neljanda peatüki lõigus **Fotode saatmine adressaatidele**. HP Image Zone'i CD-l oleva kasutusjuhendi vaatamise kohta leiate juhendid käesoleva lühijuhendi järgmisel leheküljel.





Tootetugi

Kasutusjuhendi lugemine CD-lt

Kaameral on palju muidki vajalikke funktsioone, mida kirjeldatakse põhjalikult kasutusjuhendis. Need funktsioonid hõlmavad HP adaptiivset valgustehnoloogiat, kaamerasisest punasilmsuse tõrjet, seitset pildistamisrežiimi, funktsiooni **HP Instant Share**, otseprindifunktsiooni, kaamera sisespikrit, kaamera lisaseadmeid ja palju muud. Erinevatesse keeltesse tõlgitud käesoleva kaamera kasutusjuhendid leiate tarkvara HP Image Zone'i CD-lt. Kasutusjuhendi vaatamine

1. Asetage HP Image Zone'i tarkvaraga CD oma arvuti CD-seadmesse.
2. **Windowsis** Klõpsake CD-installiekraani pealehel **View User's Manual**.
Macintoshis Leidke HP Image Zone'i CD-lt kaustast **docs** fail **readme**.

Täiendavad nõuanded

- Nõuandeid ja näpunäiteid kaamera tõhusaks kasutamiseks leiate aadressilt **www.hp.com/photosmart**.
- HP veebipõhine klienditeenindus ja tootetugi on lihtne, kiire ja vahetu veebiressurss, mis on teile abiks toote kasutamisel, vigade kindlakstegemisel ning uute draiverite allalaadimisel. Siit leiate kõik vajaliku nii teeninduse kui tootetoe vallas. Kasutage meie esmaklassilist teenindust iga päev, iga kell aadressil **www.hp.com/support**.
- Tarkvara HP Image Zone kasutamise kohta leiate juhendid elektrondokumendis.

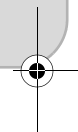
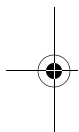




„HP Photosmart“ M415/M417/M517 Skaitmeninis fotoaparatas su HP sparčiąja paskirsta

Trumpas vadovas

Lietuvių k.



Teisinės pastabos

© Hewlett-Packard Development Company, 2005, LP.

Šiame dokumente pateikta informacija gali būti keičiama be įspėjimo. Vienintelės HP gaminių ir paslaugų garantijos išdėstytos specialiaame garantijos pareiškime, kurį gaunate kartu su tokiais gaminiais ir paslaugomis. Jokia čia paminėta informacija negali būti laikoma papildoma garantija. HP neatsako už čia esančias technines arba redakcines klaidas ir netikslumus.

„Windows®“ yra bendrovės „Microsoft Corporation“ JAV registruotas prekės ženklas.

 SD logotipas yra jo savininko prekės ženklas.

Svarbi informacija apie perdirbimą mūsų klientams Europos Sąjungoje:

Pasibaigus šio gaminio eksploatavimo laikotarpiui aplinkosaugos tikslais jis turi būti perdirbtas laikantis teisinių reikalavimų. Toliau pateiktas simbolis rodo, kad šio gaminio išmesti kartu su įprastomis atliekomis negalima. Būtinai pristatykite šį gaminį į artimiausią specialią surinkimo vietą, kur jis bus tinkamai utilizuotas/perdirbtas. Daugiau bendrosios informacijos apie HP gaminių surinkimą ir perdirbimą ieškokite tinklalapyje

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/index.html

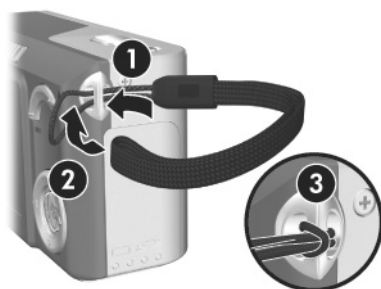


Įrašykite šią informaciją, kad galėtumėte ją naudotis ateityje:

Modelio numeris (fotoaparato priekyje)	_____
Serijos numeris (10 skaitmenų numeris fotoaparato apačioje)	_____
Fotoaparato įsigijimo data	_____

Išspausdinta Kinijoje

1. Riešo dirželio tvirtinimas



▲ Riešo dirželį pritvirtinkite prie fotoaparato šone esančio riešo dirželio taip, kaip parodyta.

Lietuvių k.

2. Elementų įstatymas

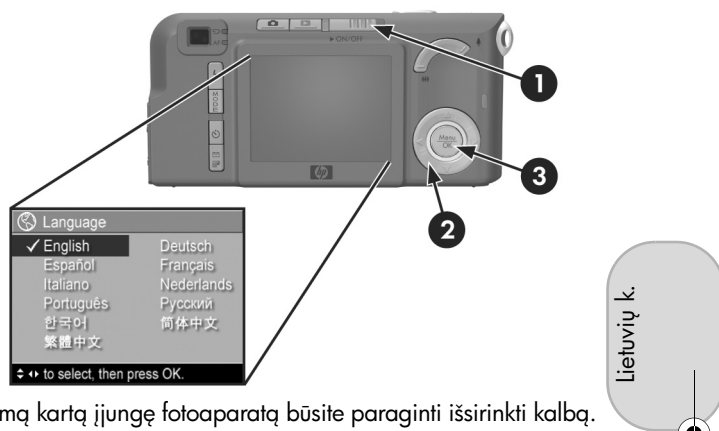


1. Atidarykite elementų/atminties kortelės skyriaus dangtelį, esantį fotoaparato šone, – pastumkite dangtelį fotoaparato apačios link.
2. Įstatykite elementus, kaip parodyta vidinėje dangtelio pusėje.
3. Elementų/atminties kortelės skyriaus dangtelį uždarykite – paspauskite ir pastumkite fotoaparato viršaus link, kol dangtelis užsifiksuos.

Naudodami kitokius AA elementus, tinkamus šiam fotoaparatu, galite tikėtis rezultatų, panašių į toliau išvardytus:

Šarminiai	50–150 nuotraukų
Ličio	300–700 nuotraukų
Nikelio metalo hidrido (įkraunamieji)	150–300 nuotraukų
Jeigu naudojate įkraunamuosius nikelio metalo hidrido elementus, prieš naudojant juos būtina iki galo įkrauti.	

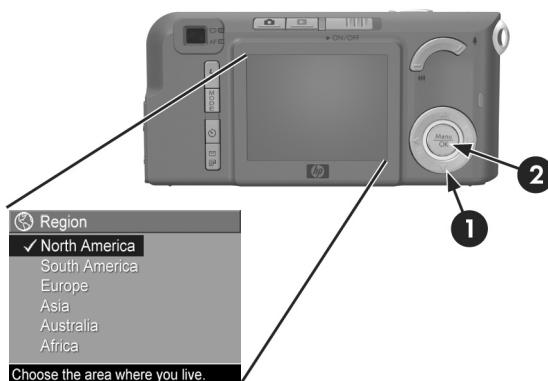
3. Kalbos pasirinkimas



Pirmą kartą įjungę fotoaparatus būsite paraginti išsirinkti kalbą.

1. Įjunkite fotoaparatus – pastumkite ► ON/OFF jungiklį į dešinę, paskui paleiskite. Lęšis išsiplečia, įsižiebia žalia jungiklio kairėje esančio maitinimo indikatorius ► ON/OFF šviesa. Įjungus fotoaparatus vaizdo ekrane rodomas HP logotipas.
2. Reikiamą kalbą išsirinkite **valdiklio** mygtukais ▲▼◀▶.
3. Paspauskite mygtuką ^{Menu}/_{OK}, kad išrinktumėte pažymėtą kalbą.

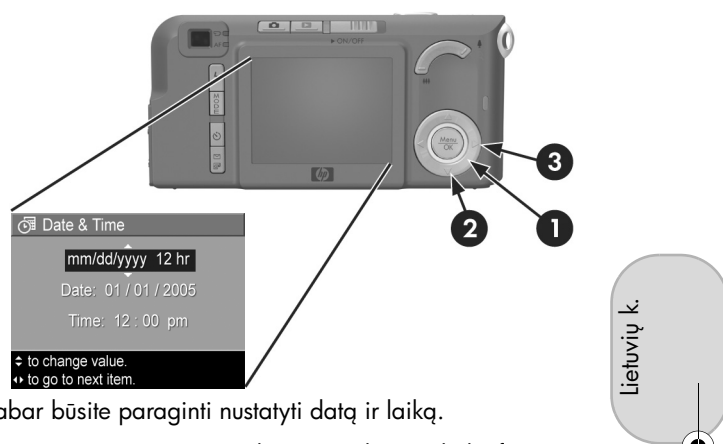
4. Regiono nustatymas



Kai išsirinksite kalbą, būsite paraginti išsirinkti žemyną, kuriame gyvenate. Pagal **kalbos** ir **regiono** nuostatas bus nustatytas numatytasis datos formatas ir vaizdo signalo, kuriuo fotoaparato vaizdai bus rodomi per televizorių, formatas.

1. Susiraskite reikiamą regioną mygtukais ▲▼.
2. Paspauskite mygtuką Menu
OK, kad išsirinktumėte pažymėtą regioną.

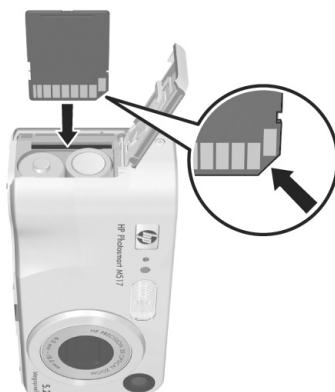
5. Datos ir laiko nustatymas



Dabar būsite paraginti nustatyti datą ir laiką.

1. Pirmasis pažymėtas punktas – tai datos ir laiko formatas. Pakeisti datos ir laiko formatą galite mygtukais ▲▼. Jeigu datos ir laiko formatas jums tinka, paspauskite mygtuką ► ir pereisite prie datos nustatymo funkcijos.
2. Mygtukais ▲▼ pakoreguokite pažymėtos išrankos vertę.
3. Prie kitų išrankų galite pereiti spausdami mygtukus ◀▶.
4. Kartokite 2 ir 3 veiksmus tol, kol tiksliai nustatysite datą ir laiką.
5. Įrašę reikiamas datos ir laiko vertes paspauskite Menu OK mygtuką. Atsivers patvirtinimo langas, kuriame reikės patvirtinti, kad data ir laikas nustatyta tiksliai. Jeigu data ir laikas tikslus, paspauskite Menu OK mygtuką, kad išsirinktumėte **Yes** (taip).






6. Atminties kortelės (įsigyjama atskirai) įdėjimas ir formavimas



Skaitmeniniame fotoaparate yra vidinė atmintis, kuri leidžia laikyti nuotraukas ir vaizdo įrašus. Be to, vietoje jos nuotraukas ir vaizdo įrašus galite laikyti atskirai įsigyjamoje atminties kortelėje.

1. Išjunkite fotoaparatą ir atidarykite fotoaparato šone esantį elementų/atminties kortelės skyriaus dangtelį.
2. Įkiškite atminties kortelę virš elementų į nedidelę angą rantuotu kortelės kraštu pirmyn, kaip parodyta. Patikrinkite, ar atminties kortelė užsifiksavo.
3. Uždarykite elementų/atminties kortelės skyriaus dangtelį ir įjunkite fotoaparatą.

Kad nesugadintumėte kortelės ir nuotraukų, prieš naudodami atminties kortelę pirmą kartą, turite ją suformuoti. Kad suformuotumėte atminties kortelę:

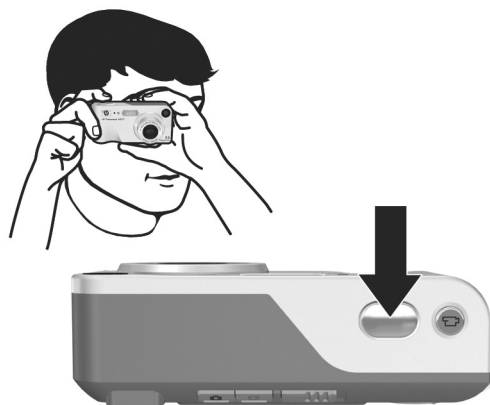
1. Spauskite mygtuką , tada mygtuku ► atverkite **peržiūros meniu** .
2. Spauskite mygtuką ▼, kad pažymėtumėte **Delete** (šalinti), tada spauskite  mygtuką, kad atsivertų **Delete** smulkesnis meniu.
3. Mygtuku ▼ pažymėkite **Format Card** (formuoti kortelę) ir spauskite  mygtuką, kad atsivertų **Format Card** patvirtinimo langas.
4. Spauskite mygtuką ▼, kad pažymėtumėte **Yes** (taip), tada spauskite  mygtuką kortelei suformuoti.

Fotoaparatus formuojant atminties kortelę vaizdo ekrane matysis užrašas **Formatting Card...** (formuojama kortelė). Fotoaparatus baigus formuoti kortelę atsivers bendrosios informacijos apie vaizdus langas.

Kad išimtumėte atminties kortelę iš fotoaparato, pirmiausia fotoaparatą išjunkite. Tada nuimkite elemento/atminties kortelės skyriaus dangtelį, spustelėkite žemyn viršutinį atminties kortelės kraštą, ir ji iššoks iš angos.

Lietuvių k.

7. Fotografavimas





1. Įjungę fotoaparata žvaizdo ieškikliu nusitaikykite į fotografuojamą objektą.
2. Tvirtai laikykite fotoaparata abiem rankomis ir pusiau nuspauskite fotoaparato viršuje esantį **užrakto** mygtuką. Fotoaparatas išmatuos ir užfiksuoja židinio nuotolį ir ekspoziciją. Užfiksavus židinio nuotolį taikiklio skliausteliai vaizdo ekrane bus ryškiai žalios spalvos.
3. Kad nufotografuotumėte, iki galo nuspauskite **užrakto** mygtuką. Nufotografavus pasigirs garsinis signalas. Kurį laiką vaizdo ekrane bus rodomas nufotografuotas vaizdas.

8. Filmavimas







Lietuvių k.

1. Įjungę fotoaparataus vaizdo ieškikliu nusitaikykite į filmuojamą objektą.
2. Filmavimui pradėti nuspauskite ir atleiskite fotoaparato viršuje esantį **filmavimo**  mygtuką.
3. Filmavimui sustabdyti dar kartą paspauskite ir atleiskite **filmavimo**  mygtuką; antraip filmavimas tęsis tol, kol užteks fotoaparato atminties.

9. Nuotraukų ir vaizdo įrašų peržiūra



Nuotraukas ir vaizdo įrašus galima peržiūrėti paspaudus **peržiūros** mygtuką.

1. Paspauskite **peržiūros**  mygtuką. Vaizdo ekrane pasirodys paskutinė nufotografuota ar peržiūrėta nuotrauka arba vaizdo įrašas.
2. Paspaudę mygtukus   galite peržiūrėti nuotraukas ir vaizdo įrašus.
Vaizdo įrašai automatiškai paleidžiami po to, kai pirmasis įrašo kadras parodomas 2 sekundes.
3. Jeigu peržiūrėję nuotraukas ir vaizdo įrašus vaizdo ekraną norite išjungti, dar kartą paspauskite **peržiūros**  mygtuką.

10. Programinės įrangos diegimas



Programinė įranga „HP Image Zone“ leidžia perkelti nuotraukas iš fotoaparato ir tada jas peržiūrėti, taisyti, spausdinti arba siųsti e-l. paštu.

Sistemos „Windows“ reikalavimai

Kad sėkmingai įdiegtumėte programinę įrangą „HP Image Zone“, kompiuteryje turi būti bent 64 MB operatyviosios atminties, operacinė sistema „Windows“ 2000, XP, 98, 98 SE arba Me ir naršyklės „Internet Explorer 5.5“ priedas „Service Pack“ 2-a arba aukštesnė jo versija. Jeigu kompiuteris atitinka išvardytus reikalavimus, bus įdiegta arba „HP Image Zone“ versija (visos galimybės), arba „HP Image Zone Express“. Versijai „HP Image Zone Express“ trūksta kai kurių savybių, kurias turi kita versija. Pavyzdžiui, su „HP Image Zone Express“ negalėsite nustatyti **HP sparciosios paskirstos adresatų**, kaip apibūdinta **HP sparciosios paskirstos adresatų nustatymas fotoaparate (pasirenkama)**.

Lietuvių k.

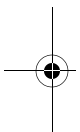


Pagalba dirbant su „HP Image Zone“

Jei jums kyla sunkumų įdiegiant programinę įrangą „HP Image Zone“ ar ją naudojantis, daugiau informacijos ieškokite HP pagalbos klientams tinklalapyje **www.hp.com/support**.

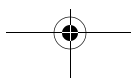
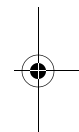
Operacinė sistema „Windows“

1. Uždarykite visas kompiuteryje veikiančias programas ir laikinai išjunkite antivirusinę programinę įrangą.
2. Įdėkite programinės įrangos „HP Image Zone“ kompaktinį diską į kompiuterio kompaktinių diskų įrenginį ir vykdykite ekrane pateikiamus nurodymus. Jeigu įdiegimo langas neatsiveria, spustelėkite **Start** (pradėti), paskui **Run** (paleisti), parašykite **D:\Setup.exe** (raidė **D** žymi kompaktinių diskų įrenginį) ir tada spustelėkite **OK** (gerai).
3. Kai programinės įrangos „HP Image Zone“ diegimas bus baigtas, iš naujo įjunkite antivirusinę įrangą, kurią išjungėte vykdydami 1 veiksmą.





Kompiuteris „Macintosh“

1. Uždarykite visas kompiuteryje veikiančias programas ir laikinai išjunkite antivirusinę programinę įrangą.
2. Į kompiuterio kompaktinių diskų įrenginį įdėkite programinės įrangos „HP Image Zone“ kompaktinį diską.
3. Kompiuterio darbalaukyje dukart spustelėkite kompaktinio disko piktogramą.
4. Dukart spustelėkite diegimo programos piktogramą ir vykdykite ekrane pateikiamas instrukcijas.
5. Kai programinės įrangos „HP Image Zone“ diegimas bus baigtas, iš naujo įjunkite antivirusinę įrangą, kurią išjungėte vykdydami 1 veiksmą.

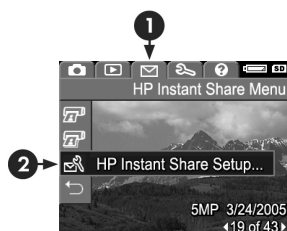


11. Nuotraukų perkėlimas į kompiuterį










1. Išjunkite fotoaparatus, prijunkite jį prie kompiuterio arba per kartu tiekiamą USB kabelį, arba per atskirai įsigyjamą „HP Photosmart“ M serijos stovą-kroviklį.
2. Jeigu naudojate USB kabelį, įjunkite fotoaparatus. Jeigu naudojate stovą-kroviklį, spauskite jame esantį **įrašymo ir spausdinimo**  /  mygtuką.
3. Vykdykite ekrane pateikiamus nurodymus, kad programinė įranga perkeltų vaizdus iš fotoaparato į kompiuterį.
4. Atjunkite fotoaparatus nuo kompiuterio.

12. HP sparčiosios paskirstos adresatų nustatymas fotoaparate (pasirenkama)



HP sparčioji paskirsta leidžia paprastai pasirinkti fotoaparate esančias nuotraukas, kurios kitą kartą prijungus fotoaparata prie kompiuterio automatiškai siunčiamos įvairiems adresatams, pavyzdžiui, el. paštu. Vykdykite tolesnius nurodymus, kad fotoaparate nustatytumėte prijungties adresatus. Kad savo fotoaparate galėtumėte naudotis šia **HP sparčiosios paskirstos** galimybe, kompiuteryje turi būti įdiegta programinės įrangos „HP Image Zone“ versija (visos galimybės).

PASTABA: Šiai procedūrai atlikti būtinas interneto ryšys.

1. Įjunkite fotoaparata, paspauskite mygtuką , tada spauskite **HP sparčiosios paskirstos ir spausdinimo**  /  mygtuką, kad atsivertų **HP Instant Share Menu**  (HP sparčiosios paskirstos meniu).
2. Paspaudę mygtuką  pažymėkite **HP Instant Share Setup...** (HP sparčiosios paskirstos nuostata)  ir paspauskite mygtuką . Ekrane pamatysite prašymą prijungti kamera prie kompiuterio.

3. Neišjungę fotoaparato vėl prijunkite jį prie kompiuterio tokiu pačiu būdu, kaip nurodyta ir ankstesniame skyriuje **Nuotraukų perkėlimas į kompiuterį.**

4. Kitas etapas šiek tiek skiriasi, nelygu kuri kompiuterių sistema – „Windows“ ar „Macintosh“ – naudojama:

- **Operacinė sistema „Windows“:** prijungus fotoaparata prie kompiuterio įsijungs programa **HP Instant Share Setup** (HP sparčiosios paskirtos nustatymas). Jeigu be jos atsivers dar koks nors dialogo langas, užverkite tą dialogo langą spustelėję **Cancel** (atšaukti). Programoje **HP Instant Share Setup** spustelėkite **Start** (pradėti) ir, kad nustatytumėte adresatus kompiuteryje ir įrašytumėte juos į fotoaparata, vykdykite ekrane pateikiamus nurodymus.
- Kompiuteris **Macintosh:** prijungus fotoaparata prie kompiuterio įsijungs programa **HP Instant Share Setup Assistant** (HP sparčiosios paskirtos nustatymo pagalbinė programa). Spustelėkite **Continue** (tęsti) ir, kad nustatytumėte adresatus kompiuteryje ir įrašytumėte juos į fotoaparata, laikykitės ekrane pateikiamų nurodymų.

5. Atjunkite fotoaparata nuo kompiuterio, grįžkite į **HP Instant Share Menu** (HP sparčiosios paskirtos meniu) ir patikrinkite, ar nauji adresatai įrašyti į fotoaparata. Dabar galite pažymėti fotoaparate esančius vaizdus ir siųsti juos vienam arba keliems **HP sparčiosios paskirtos** adresatams. Smulkesnės informacijos apie tai, kaip tai daryti, ieškokite vartotojo vadovo 4 skyriaus skirsnyje **Nuotraukų siuntimas adresatams**. Kad išmoktumėte naudotis „HP Image Zone“ kompaktiniame diske esančiu vartotojo vadovu, skaitykite kitą šio vadovo puslapį.

Lietuvių k.



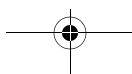
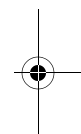
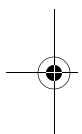
Kaip gauti pagalbą

Kompaktiniame diske esančio vartotojo vadovo peržiūra

Šis fotoaparatas turi kur kas daugiau vertingų galimybių, apie kurias išsamiai rašoma vartotojo vadove. Tai tokios galimybės, kaip antai: HP pritaikomo apšvietimo technologija, fotoaparate įmontuota raudonų akių efekto pašalinimo funkcija, 7 fotografavimo režimai, **HP sparčioji paskirsta**, spausdinimo iš fotoaparato funkcija, fotoaparato pagalbos funkcija, fotoaparato priedai ir kt. Šio vartotojo vadovo egzemplioriai skirtingomis kalbomis yra programinės įrangos „HP Image Zone“ kompaktiniame diske. Kad peržiūrėtumėte vartotojo vadovą:

1. Į kompiuterio kompaktinių diskų įrenginį įdėkite programinės įrangos „HP Image Zone“ kompaktinį diską.
2. **Sistemoje „Windows“:** kompaktinio disko įdiegimo ekrano pagrindiniame puslapyje spustelėkite **View User's Manual** (atverti vartotojo vadovą).

Kompiuteriuose „Macintosh“: programinės įrangos „HP Image Zone“ kompaktiniame diske esančiame aplanke **docs** atverkite rinkmeną **readme**.

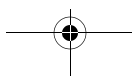
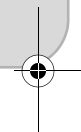
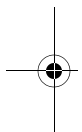


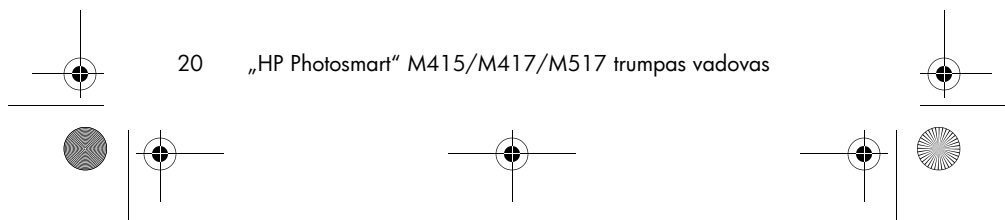
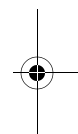
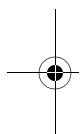
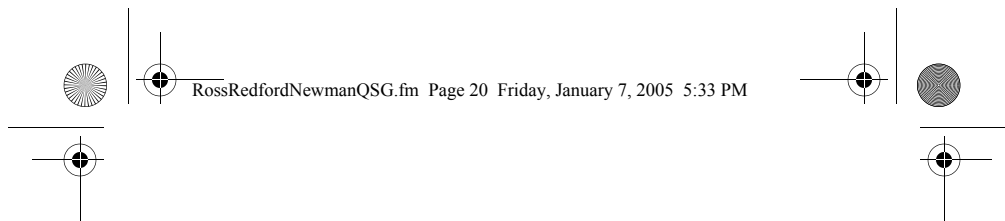


Papildoma pagalba

- Patarimų ir pagalbos priemonių, kurios padės efektyviai naudotis fotoaparatu, ieškokite tinklalapyje **www.hp.com/photosmart**.
- HP techninė priežiūra ir pagalba internete – tai tiesioginis interneto išteklius paprastai ir skubiai gauti pagalbą, susijusią su konkrečiu gaminiu, nustatyti gedimus ir parsisiųsti tvarkykles. Tai šaltinis, kuriame rasite visas paslaugas ir gausite visą reikiamą pagalbą. Apdovanojimo verta pagalba ištisą parą, be poilsio dienų tinklalapyje **www.hp.com/support**.
- Pagalbos dirbant su programine įranga „HP Image Zone“ ieškokite interneto dokumentuose.

Lietuvių k.

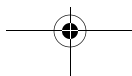
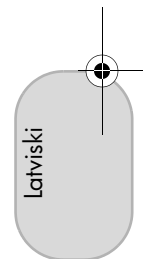
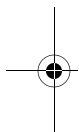






HP Photosmart M415/M417/M517 ciparkamera ar HP Instant Share

Lietošanas pamācība



Juridiskā informācija

© Autortiesības 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Šeit ietvertā informācija var tikt mainīta bez iepriekšēja brīdinājuma. Vienīgās HP izstrādājumu un pakalpojumu garantijas ir norādītas šiem izstrādājumiem un pakalpojumiem piederīgajos garantijas paziņojumos. Neko no šeit ietvertās informācijas nevar uzskatīt par papildu garantijas nosacījumiem. HP neatbild par iespējamām šajā materiālā sastopamām tehniskām vai redakcionālām kļūdām vai neprecizitātēm.

Windows® ir ASV reģistrēta Microsoft Corporation preču zīme.



SD logotips ir attiecīgā īpašnieka preču zīme.

Svarīga informācija par atreizējo pārstrādi mūsu klientiem Eiropas Savienībā:

Lai pasargātu vidi, pēc ekspluatācijas laika beigām šis produkts saskaņā ar likumu jāpakļauj atreizējai pārstrādei. Zemāk attēlota simbols norāda, ka no šī produkta nedrīkst atbrīvoties, izmetot kopā ar sadzīves atkritumiem. Lai atgrieztu produktu pārstrādei, nododiet to tuvākajam pilnvarotajam savākšanas dienestam. Vispārīgu informāciju par HP produktu atgriešanu un atreizējo pārstrādi iegūsit:

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/index.html

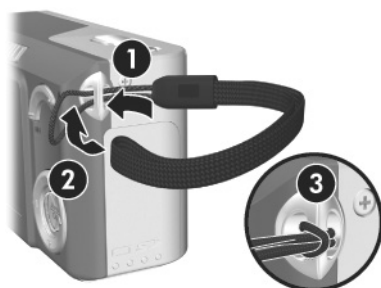


Lai vēlāk saņemtu plašāku informāciju, ievadiet šādus datus:

Modeļa numurs (kameru priekšpusē norādītais kods)	_____
Sērijas numurs (kameru apakšdaļā norādītais 10 ciparu kods)	_____
Kameru iegādes datums	_____

Iespiests Ķīnā

1. Rokas siksnīgas piestiprināšana



- ▲ Piestipriniet plaukstas locītavas siksnu pie tās stiprinājuma kameras sānos, kā parādīts attēlā.

Latviski

2. Bateriju ievietošana



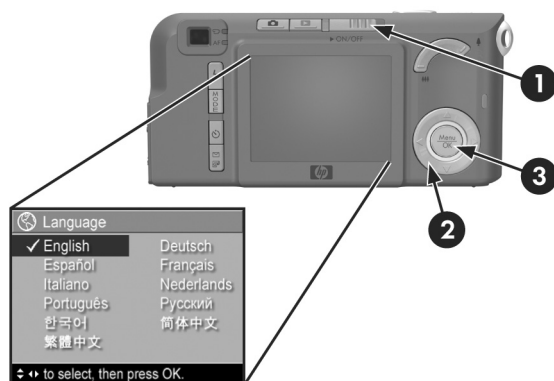
1. Atveriet bateriju/atmiņas kartes vāciņu kameras sānos, pabīdot to virzienā uz kameras apakšpusi.
2. Ievietojiet baterijas atbilstoši norādēm uz vāciņa.
3. Aizveriet bateriju/atmiņas kartes vāciņu, noliecot to uz leju un pabīdot virzienā uz kameras augšpusi, līdz vāciņš nofiksējas.

Kameras veiktspēja ir atkarīga no dažādiem kamerā ievietoto AA bateriju veidiem:

Sārma	50 līdz 150 kadru
Litijs	300 līdz 700 kadru
NiMH (atkārtoti uzlādējama)	150 līdz 300 kadru

Ja izmantojat NiMH baterijas, pirms ievietošanas kamerā tās ir pilnībā jāuzlādē.

3. Valodas izvēle

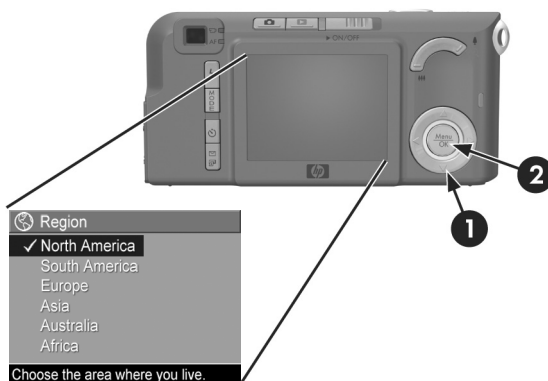


Ieslēdzot kameru pirmo reizi, ir jāizvēlas valoda.

1. Ieslēdziet kameru, pabīdot slēdzi ► ON/OFF pa labi un pēc tam to atlaižot. Objektīvs pagarinās, un pa kreisi no slēdža ► ON/OFF iedegas zaļš ieslēgšanas indikators. Kamerai ieslēdzoties, attēla displejā tiek parādīts HP logotips.
2. Ritiniet līdz vajadzīgajai valodai, izmantojot **vadāmierīces** pogas ▲▼◀▶.
3. Lai izvēlētos iezīmēto valodu, nospiediet pogu .

Latviski

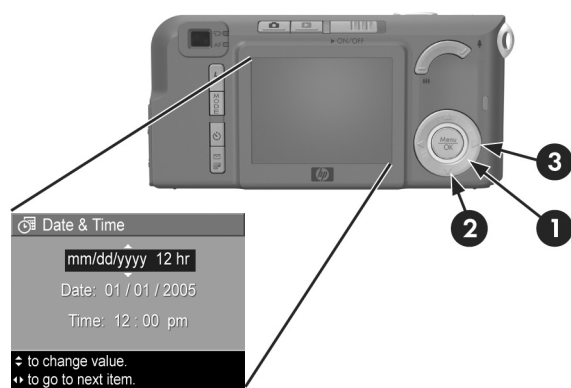
4. Reģiona iestatīšana



Pēc valodas izvēles tiek parādīts uzaicinājums norādīt kontinentu, kurā dzīvojat. Iestatījumi **Language** (Valoda) un **Region** (Reģions) nosaka datuma formātu un videosignālu, kuru pēc noklusējuma izmanto, lai attēlus no kameras parādītu televizorā.

1. Ritiniet līdz vajadzīgajam reģionam, izmantojot pogas ▲▼.
2. Lai izvēlētos iezīmēto reģionu, nospiediet pogu Menu
OK.

5. Datuma un laika iestatīšana

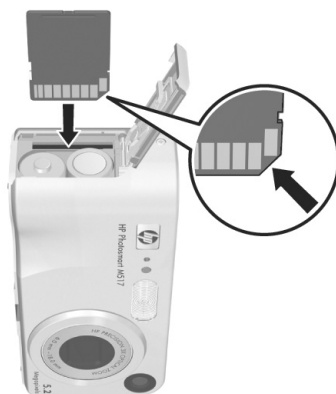


Tiek parādīts uzaicinājums iestatīt datumu un laiku.

1. Pirmais iezīmētais elements ir datuma un laika formāts. Ja vēlaties izmainīt datuma un laika formātu, izmantojiet pogas ▲▼. Ja datuma un laika formāts ir pareizs, nospiediet pogu ►, lai pārietu pie datuma ievades.
2. Koriģējiet iezīmēto vērtību, lietojot pogas ▲▼.
3. Lai pārietu uz citām vērtībām, spiediet pogas ◀▶.
4. Atkārtojiet 2. un 3. darbību, līdz datums un laiks ir pareizs.
5. Kad pareizās vērtības ir ievadītas, nospiediet pogu Menu
OK. Tiek parādīts apstiprinājuma ekrāns, prasot apstiprināt, ka ir iestatīts pareizs datums un laiks. Ja datums un laiks ir pareizs, nospiediet pogu Menu
OK, lai izvēlētos **Yes** (Jā).

Latviski

6. Atmiņas kartes (iegādājama atsevišķi) ievietošana un formatēšana












Kameras iekšējā atmiņa sniedz iespēju saglabāt attēlus un videoklipus. Taču tās vietā attēlu un videoklipu glabāšanai var izmantot atmiņas karti (iegādājama atsevišķi).

1. Izslēdziet kameru un atveriet bateriju/atmiņas kartes vāciņu kameras sānos.
2. Ievietojiet atmiņas karti nelielajā slotā virs baterijām ar roboto kartes pusi pa priekšu, kā parādīts attēlā. Pārliecinieties, vai atmiņas karte ir nofiksēta vietā.
3. Aizveriet bateriju/atmiņas kartes vāciņu un ieslēdziet kameru.

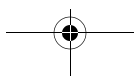
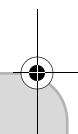
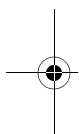


Lai efektīvāk novērstu kartes un attēlu bojājumus, atmiņas kartes pirmajā lietošanas reizē ir jāformatē. Lai formatētu atmiņas karti:

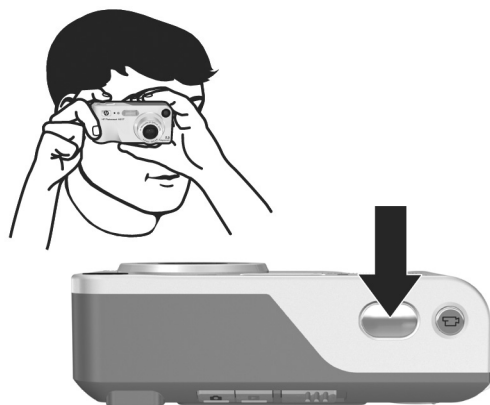
1. Nospiediet pogu  un pēc tam izmantojiet pogu , lai pārietu uz **demonstrēšanas izvēlni** .
2. Nospiediet pogu , lai iezīmētu **Delete** (Dzēst), un pēc tam nospiediet pogu , lai parādītu apakšizvēlni **Delete**.
3. Izmantojiet pogu , lai iezīmētu **Format Card** (Formatēt karti), un nospiediet pogu , lai parādītu apstiprināšanas ekrānu **Format Card**.
4. Nospiediet pogu , lai iezīmētu **Yes** (Jā), un pēc tam nospiediet pogu , lai formatētu karti.

Formatēšanas laikā attēla displejā tiek rādīts ziņojums **Formatting Card...** (Karte tiek formatēta). Kad kamera ir beigusi formatēt, tiek parādīts ekrāns Total Images Summary (Attēlu skaits).

Lai izņemtu atmiņas karti no kameras, vispirms izslēdziet kameru. Lai atvērtu bateriju/atmiņas kartes vāciņu, piespiediet atmiņas kartes augšējo malu, un atmiņas karte izvirzās no nodalījuma.

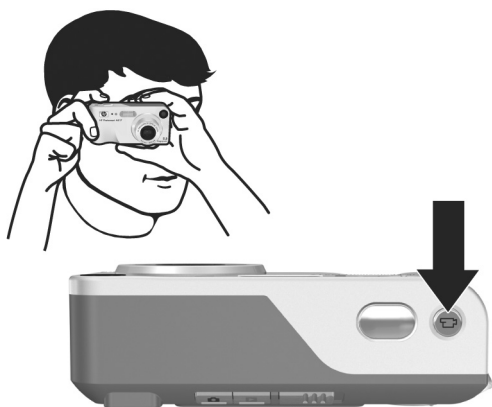




7. Fotoattēlu uzņemšana



1. Kad kamera ir ieslēgta, iekadrējiet fotografējamo objektu skatu meklētājā.
2. Nekustīgi turot kameru ar abām rokām, līdz pusei nospiediet **aizslēga** pogu. Kamera veic mērījumus un pēc tam nofiksē fokusu un ekspozīciju. Kad fokuss ir nofiksēts, attēla displeja ietvars iekrāsojas zaļš.
3. Lai nofotografētu, nospiediet **aizslēga** pogu līdz galam. Pēc attēla uzņemšanas kamera nopīkst. Attēls vairākas sekundes tiek rādīts attēla displejā.

8. Videoklipu ierakstīšana







1. Kad kamera ir ieslēgta, iekadrējiet video uzņemamo objektu skatu meklētājā.
2. Lai sāktu ierakstīt video, nospiediet un atlaidiet **video**  pogu kameras augšpusē.
3. Lai pārtrauktu video ierakstīšanu, vēlreiz nospiediet un atlaidiet **video** pogu ; pretējā gadījumā video ierakstīšana turpinās, līdz kamerā pietrūkst atmiņas.

Latviski

9. Attēlu un videoklipu apskate



Lai apskatītu attēlus un videoklipus, izmantojiet iespēju **Playback** (Demonstrēšana).

1. Nospiediet pogu **Playback** . Attēla displejā tiek parādīts pēdējais uzņemtais vai skatītais attēls vai videoklips.
2. Ritiniet attēlus un videoklipus, lietojot pogas  . Videoklipi tiek demonstrēti automātiski, kad to pirmais kadrs 2 sekundes ir bijis redzams ekrānā.
3. Lai pēc attēlu un videoklipu apskates izslēgtu attēla displeju, vēlreiz nospiediet **demonstrēšanas** pogu .

10. Programmatūras instalēšana



Programmatūra HP Image Zone ļauj pārsūtīt attēlus no kameras un pēc tam tos apskatīt, rediģēt, izdrukāt vai nosūtīt pa e-pastu.

Sistēmas Windows tehniskie parametri

Lai veiksmīgi instalētu programmatūru HP Image Zone, datorā jābūt vismaz 64 MB RAM, sistēmai Windows 2000, XP, 98, 98 SE vai Me, kā arī pārlūkprogrammai Internet Explorer 5.5 ar 2. servisa pakotni vai jaunākai. Ja dators atbilst minētajām prasībām, instalēšanas laikā tiek uzstādīta pilnā HP Image Zone versija vai HP Image Zone Express. Versijā HP Image Zone Express nav dažu pilnajā versijā iekļauto funkciju. Piemēram, izmantojot HP Image Zone Express, nevar iestatīt **HP Instant Share** adresātus (sk. **HP Instant Share adresātu iestatīšana kamerā (papildiespēja)**).

Latviski

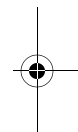
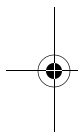


Programmatūras HP Image Zone tehniskais atbalsts

Ja, uzstādot vai lietojot programmatūru HP Image Zone, rodas problēmas, plašāku informāciju skatiet HP klientu atbalsta interneta lapā: www.hp.com/support.

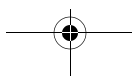
Sistēmā Windows.

1. Aizveriet visas programmas un uz laiku deaktivizējiet visas datorā palaistās pretvīrusu programmas.
2. Ielieciet programmatūras HP Image Zone kompaktdisku datora kompaktdisku diskdziņī un izpildiet ekrānā redzamos norādījumus. Ja instalēšanas logs netiek atvērts, noklikšķiniet uz **Start** (Sākt), **Run** (Izpildīt), ievadiet **D:\Setup.exe**, kur **D** ir kompaktdisku diskdziņa burts, un noklikšķiniet uz **OK** (Labi).
3. Kad programmatūras HP Image Zone instalēšana ir pabeigta, aktivizējiet visas pretvīrusu programmas, kuras deaktivizējāt, izpildot 1. darbību.

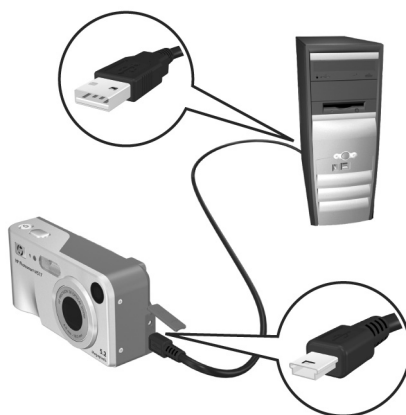



Sistēmā Macintosh.

1. Aizveriet visas programmas un uz laiku deaktivizējiet visas datorā palaistās pretvīrusu programmas.
2. Ielieciet programmatūras HP Image Zone kompaktdisku datora kompaktdisku diskdziņī.
3. Veiciet dubultklikšķi uz kompaktdiska ikonas datora darbvīrsnā.
4. Veiciet dubultklikšķi uz instalētāja ikonas un pēc tam izpildiet ekrānā redzamos norādījumus.
5. Kad programmatūras HP Image Zone instalēšana ir pabeigta, aktivizējiet visas pretvīrusu programmas, kuras deaktivizējāt, izpildot 1. darbību.



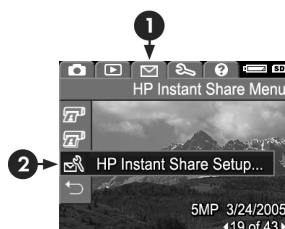
11. Attēlu pārsūtīšana uz datoru



1. Izslēdziet kameru, pēc tam pieslēdziet kameru datoram, izmantojot komplektācijā iekļauto USB kabeli vai papildus iegādājamo HP Photosmart M-series doku.
2. Ja izmantojat USB kabeli, kamera ir jāieslēdz. Ja izmantojat doku, nospiediet tajā **saglabāšanas/drukāšanas** pogu .
3. Izpildiet ekrānā redzamos norādījumus, lai programmatūra pārsūtītu attēlus no kameras uz datoru.
4. Atvienojiet kameru no datora.








Latviski

12. HP Instant Share adresātu iestatīšana kamerā (papildiespēja)



Programma **HP Instant Share** ļauj viegli izvēlēties fotoattēlus, lai nākamajā reizē, kad kamera tiek pieslēgta datoram, tos automātiski nosūtītu dažādiem adresātiem, piemēram, uz e-pasta adresēm. Lai kamerā iestatītu tiešsaistes adresātus, rīkojieties šādi. Lai kamerā izmantotu šo programmas **HP Instant Share** daļu, datorā jābūt instalētai pilnājai programmatūras HP Image Zone versijai.

PIEZĪME. Lai izpildītu šos norādījumus, vajadzīgs interneta pieslēgums.

1. Ieslēdziet kameru, nospiediet pogu  un pogu **HP Instant Share/Print**  / , lai atvērtu izvēlni **HP Instant Share** .
2. Izmantojot pogu , iezīmējiet **HP Instant Share Setup** (Instant Share iestatījumi)  un pēc tam nospiediet pogu . Attēla displejā tiek parādīts aicinājums pieslēgt kameru datoram.

3. Pieslēdziet ieslēgtu kameru datoram, kā norādīts iepriekšējā sadaļā (sk. **Attēlu pārsūtīšana uz datoru**).
4. Nākamā darbība sistēmas Windows un Macintosh datoros nedaudz atšķiras.
 - **Sistēmā Windows.** Kameru pieslēdzot datoram, tiek aktivizēta programma **HP Instant Share Setup**. Ja šis dialoglodziņš tiek parādīts divreiz, aizveriet to, noklikšķinot uz **Cancel** (Atcelt). Programmā **HP Instant Share Setup** noklikšķiniet uz **Start** (Sākt) un izpildiet ekrānā redzamos norādījumus, lai iestatītu datora adresārus un saglabātu tos kamerā.
 - **Sistēmā Macintosh.** Kameru pieslēdzot datoram, tiek aktivizēta palīga programma **HP Instant Share Setup Assistant**. Noklikšķiniet uz **Continue** (Turpināt) un izpildiet ekrānā redzamos norādījumus, lai iestatītu datora adresārus un saglabātu tos kamerā.
5. Lai pārbaudītu, vai jaunie adresāti ir saglabāti kamerā, atvienojiet to no datora un atveriet izvēlni **HP Instant Share**. Varat atzīmēt kamerā esošos attēlus, kas jāpārsūta vienam vai vairākiem **HP Instant Share** adresātiem. Plašāku informāciju, kā tas izdarāms, sk. sadaļā **Attēlu nosūtīšana uz adresātiem** kameras lietotāja rokasgrāmatas 4. nodaļā. Lai uzzinātu, kā skatīt lietotāja rokasgrāmatu HP Image Zone kompaktdiskā, atveriet šīs pamācības nākamo lappusi.

Latviski



Kur atrodama palīdzība

Lietotāja rokasgrāmatas apskate kompaktdiskā

Šai kamerai ir daudzas vērtīgas funkcijas, kuras sīkāk aprakstītas lietotāja rokasgrāmatā. Šīs funkcijas ir HP adaptīvās apgaismošanas tehnoloģija, iebūvēta sarkano acu efekta noņemšana, septiņi uzņemšanas režīmi, **HP Instant Share**, tiešās drukas iespēja, kamerā iebūvētā palīdzība, turklāt ir pieejami kameras piederumi un vēl daudzas citas iespējas. Šīs lietotāja rokasgrāmatas kopija (vairākās valodās) atrodama programmatūras HP Image Zone kompaktdiskā. Lai skatītu lietotāja rokasgrāmatu:

1. Ielieciet programmatūras HP Image Zone kompaktdisku datora kompaktdisku diskdziņī.
2. **Sistēmā Windows.** Kompaktdiska instalēšanas loga galvenajā lapā noklikšķiniet uz iespējas **View User's Manual** (Skatīt lietotāja rokasgrāmatu).
Sistēmā Macintosh. Programmatūras HP Image Zone kompaktdiska mapē **docs** atrodiet failu **readme**.

Papildu palīdzība

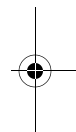
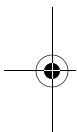
- Lai saņemtu padomus un iegūtu kameras efektīvākas izmantošanas rīkus, apmeklējiet Web vietu **www.hp.com/photosmart**.
- HP tehniskā palīdzība internetā ir vienkārša, ātra un viegli pieejama Web resurss, kur saņemt palīdzību par produktu, veikt diagnostiku un lejupielādēt draiverus. Tā ir universāls resurss, lai iegūtu visu nepieciešamo servisu un atbalstu. Sazinieties ar izcilo palīdzības dienestu jebkurā diennakts laikā, apmeklējot **www.hp.com/support**.
- Programmatūras HP Image Zone palīdzību skatiet tiešsaistes dokumentācijā.



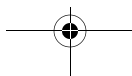


HP Photosmart M415/M417/M517 Цифров фотоапарат с HP Instant Share

Ръководство за бърз старт



Български



Юридически бележки

© Авторско право 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Съдържащата се тук информация подлежи на промяна без предизвестие. Единствените гаранции за продукти и услуги на HP са посочените в изричните гаранционни условия, придружаващи тези изделия и услуги. Нищо от посоченото тук не следва да се тълкува като представляващо допълнителна гаранция. HP не носи отговорност за технически или редакционни грешки или пропуски в съдържанието на настоящото.

Windows® е регистрирана в САЩ търговска марка на Microsoft Corporation.



логото на SD е търговска марка на неговия притежател.

Важна информация за рециклиране за нашите клиенти в Европейския съюз: За опазване на околната среда този продукт трябва да се рециклира след изтичане на годността му, както изисква законът. Долният символ означава, че този продукт не може да се изхвърля с обикновените отпадъци. Моля, върнете продукта за рециклиране и преработка по подходящ начин до най-близкия лицензиран събирателен пункт. За повече обща информация относно връщането и рециклирането на HP продукти моля посетете:

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/index.html

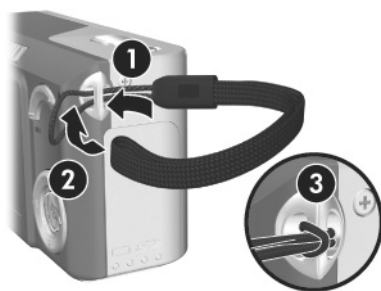


За бъдещи справки моля въведете следната информация:

Номер на модела (намира се отпред на фотоапарата)	_____
Сериен номер (10-цифрен номер, намира се отдолу на фотоапарата)	_____
Дата на закупуване на фотоапарата	_____

Отпечатано в Китай

1. Закачане на каишката



▲ Закачете каишката към халката отстрани на фотоапарата, както е показано.

Български

2. Поставяне на батериите

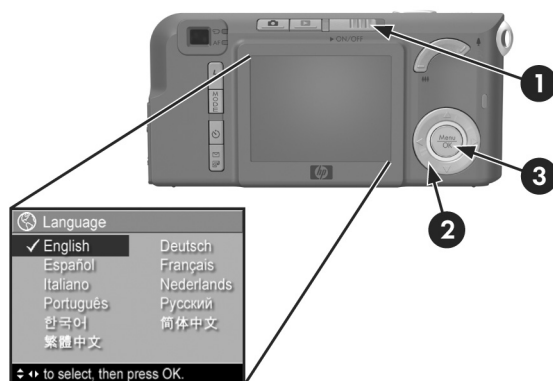


1. Отворете вратичката за батериите и картата с памет от страни на фотоапарата, като я плъзнете към долната част на фотоапарата.
2. Поставете батериите, както е обозначено от вътрешната част на вратичката.
3. Затворете вратичката за батериите и картата с памет, като я натиснете надолу и я плъзнете към горната част на фотоапарата, докато щракне.

Приблизителна дълготрайност, която може да очаквате от различни видове батерии тип AA, подходящи за вашия фотоапарат:

Алкални	от 50 до 150 снимки
Литиеви	от 300 до 700 снимки
NiMH (акумулаторни)	от 150 до 300 снимки
Ако ползвате NiMH (акумулаторни) батерии, трябва напълно да ги зарядите, преди да ги ползвате във фотоапарата.	

3. Избиране на езика

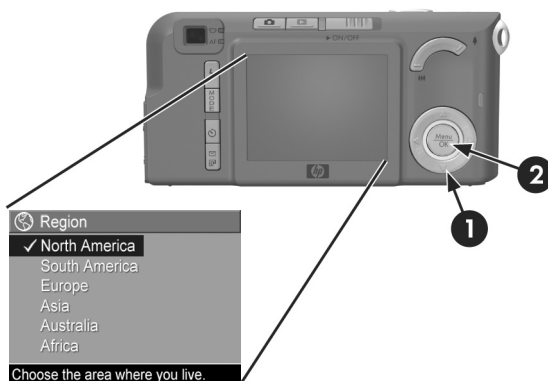


Първия път, когато включите фотоапарата, той ви предлага да изберете език.

1. Включете фотоапарата, като плъзнете ключа ► ON/OFF надясно и после го пуснете. Обективът излиза и индикаторът за захранване вляво от ключа ► ON/OFF светва в плътно зелено. Логото на HP също се показва на дисплея за изображението, когато фотоапаратът се включи.
2. Превъртете до желания език с бутоните ▲▼◀▶ на контролера .
3. Натиснете бутона , за да изберете маркирания език.

Български

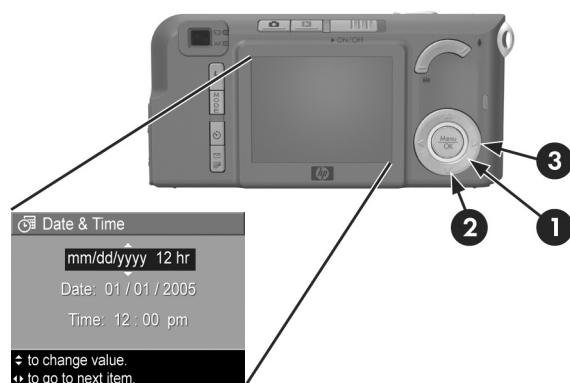
4. Избиране на региона



След като изберете език, фотоапаратът ви предлага да изберете и континента. Настройките за **Език** и **Регион** определят формата на датата и стандарта за видеосигнала, когато снимките от фотоапарата се гледат на телевизор.

1. Превъртете до желанния регион с бутоните ▲▼.
2. Натиснете бутона Menu
OK, за да изберете маркирания регион.

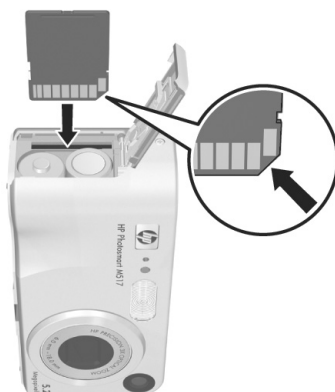
5. Настройка на датата и часа



След това трябва да въведете датата и часа.

1. Първо се маркира форматът на датата и часа. Ако желаете да промените формата на датата и часа, ползвайте бутоните ▲▼. Ако форматът на датата и часа е правилно избран, натиснете бутона ►, за да минете на датата.
2. Променете стойността на маркираното поле с бутоните ▲▼.
3. Натискайте бутоните ◀▶, за да минавате на другите полета.
4. Повтаряйте стъпка 2 и 3, докато датата и часът бъдат въведени точно.
5. Натиснете бутона, когато въведете точните стойности на датата и часа. Появява се екран за потвърждение, който ви пита дали сте въвели точната дата и час. Ако датата и часът са въведени точно, натиснете бутона, за да изберете **Да**.

6. Поставяне и форматиране на карта с памет (при наличие)



Вашият фотоапарат има вътрешна памет, която ви позволява да съхранявате изображения и видеоклипове. Въпреки това можете да ползвате карта с памет (закупена отделно), за да съхранявате изображенията и видеоклиповете.

1. Изключете фотоапарата и отворете вратичката за батериите и картата с памет отстрани на фотоапарата.
2. Поставете картата с памет в малкото гнездо над батериите с белязаната страна напред, както е показано. Уверете се, че картата с памет е щракнала на мястото си.
3. Затворете вратичката за батериите и картата с памет и включете фотоапарата.

За да избягвате повредени карти и изображения, трябва да форматирайте картите с памет, преди да ги ползвате за първи път. За да форматирайте картата с памет:

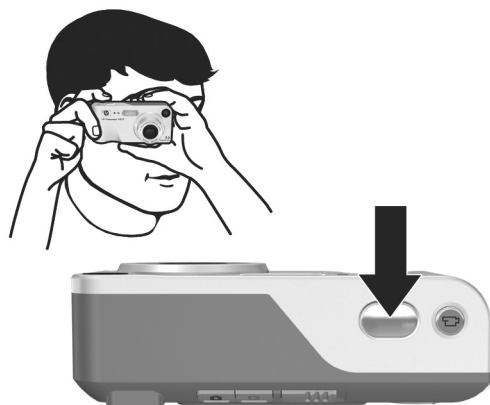
1. Натиснете бутона , а след това с бутона  влезте в **Playback Menu (Менюто за показване)** .
2. Натиснете бутона , за да маркирате **Delete (Изтриване)**, а след това натиснете бутона , за да влезете в подменюто **Delete (Изтриване)**.
3. С бутона , маркирайте **Format Card (Форматиране на карта)** и след това натиснете бутона , за да се покаже екранът за потвърждение **Format Card (Форматиране на карта)**.
4. Натиснете бутона , за да маркирате **Да**, а след това натиснете бутона , за да форматирайте картата.

На дисплея за изображението се показва **Formatting Card... (Форматиране на картата)**, докато фотоапаратът форматира картата с памет. Когато фотоапаратът приключи с форматирането, се появява екранът със сумарните данни за изображенията.

За да извадите картата с памет от фотоапарата, първо го изключете. След това отворете вратичката за батериите и картата с памет, натиснете горния край на картата с памет надолу и тя ще изскочи от гнездото.

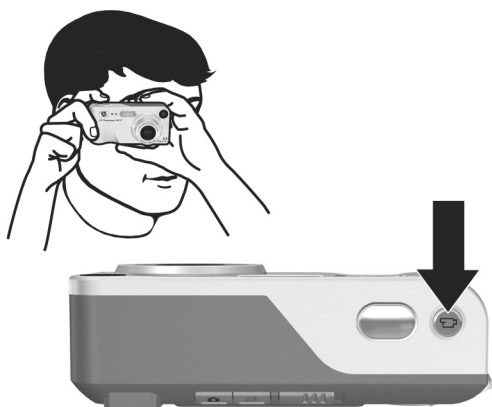
Български



7. Снимане



1. Включете фотоапарата и кадрирайте обекта на вашата снимка във визьора.
2. Хванете здраво фотоапарата с две ръце и натиснете до половината бутона за **снимане** отгоре на фотоапарата. Фотоапаратът фокусира, измерва и фиксира експонирането. Маркерите на фокуса в дисплея за изображението стават плътно зелени, когато кадърът е фокусиран.
3. Натиснете бутона за **снимане** докрай, за да направите снимката. След като направи снимката, фотоапаратът издава сигнал. Изображението се появява за няколко секунди на дисплея за изображението.

8. Видеозапис







1. Включете фотоапарата и кадрирайте обекта на вашия видеозапис във визьора.
2. За да започнете видеозаписа, натиснете и отпуснете бутона **видео**  отгоре на фотоапарата.
3. За да спрете видеозаписа, отново натиснете и пуснете бутона **видео** ; в противен случай видеозаписът ще продължи, докато запълни паметта на фотоапарата.

Български

9. Преглед на снимките и видеозаписите



Снимките и видеозаписите се преглеждат с **Показване**.

1. Натиснете бутона **Показване** . Последно направената или преглеждана снимка или видеозапис се появява на дисплея за изображението.
2. Ползвайте бутоните  , за да превъртате през вашите снимки и видеозаписи.
Видеозаписите се възпроизвеждат автоматично, след като първият кадър на записа се задържи за 2 секунди.
3. За да изключите дисплея за изображението, след като сте прегледали снимките и видеозаписите, натиснете отново бутона **Показване** .

10. Инсталиране на софтуера



Софтуерът HP Image Zone ви позволява да прехвърляте изображение от фотоапарата и след това да ги преглеждате, редактирате, отпечатвате или изпращате по електронна поща.

Изисквания към система с Windows

За да инсталирате успешно софтуера HP Image Zone, на вашия компютър трябва да има минимум 64MB памет RAM, Windows 2000, XP, 98, 98 SE или Me и Internet Explorer 5.5 Service Pack 2 или по-нова версия. Ако компютърът ви отговаря на горните изисквания, инсталационната процедура ще инсталира или пълната версия на HP Image Zone, или HP Image Zone Express. При HP Image Zone Express някои от функциите на пълната версия липсват. Например с HP Image Zone Express не можете да създавате местоназначения **HP Instant Share**, както е описано в **Създаване на местоназначения HP Instant Share във фотоапарата (по желание)**.

Български

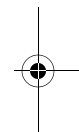
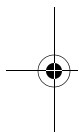


Поддръжка на HP Image Zone

Ако имате проблеми при инсталирането или ползването на HP Image Zone, вижте уебсайта на поддръжката за клиенти на HP за повече информация: www.hp.com/support.

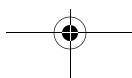
Windows

1. Затворете всички програми и временно спрете антивирусния софтуер, ако има такъв на компютъра.
2. Поставете компактдиска със софтуера HP Image Zone в компактдисковото устройство на компютъра и следвайте указанията на екрана. Ако не се покаже прозорецът за инсталация, кликнете върху **Start (Старт), Run (Изпълни)**, въведете **D:\Setup.exe**, където **D** е буквата на вашето компактдисково устройство, и след това кликнете върху **OK**.
3. Когато инсталацията на софтуера HP Image Zone приключи, пуснете отново антивирусния софтуер, който бяхте спрели на стъпка 1.





Macintosh

1. Затворете всички програми и временно спрете антивирусния софтуер, ако има такъв на компютъра.
2. Поставете диска със софтуера HP Image Zone в компактдисковото устройство на вашия компютър.
3. Кликнете два пъти на иконката на компактдиска на десктопа на компютъра.
4. Кликнете два пъти върху иконката на програмата за инсталиране и следвайте указанията на екрана.
5. Когато инсталацията на софтуера HP Image Zone приключи, пуснете отново антивирусния софтуер, който бяхте спрели на стъпка 1.



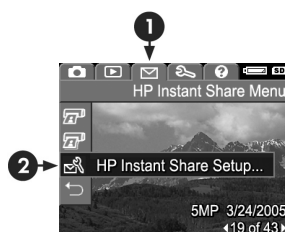
11. Прехвърляне на снимки в компютър



1. Изключете фотоапарата и след това го свържете към компютъра или с доставения USB кабел, или с допълнително закупената поставка за HP Photosmart M-series.
2. Ако ползвате USB кабела, включете фотоапарата. Ако ползвате поставката, натиснете бутона **съхраняване/печат**   на поставката.
3. Следвайте указанията на екрана, за да прехвърлите със софтуера изображенията от фотоапарата в компютъра.
4. Изключете фотоапарата от компютъра.








Български

12. Създаване на местоназначения HP Instant Share във фотоапарата (по желание)



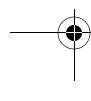
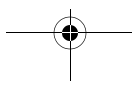
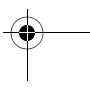
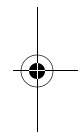
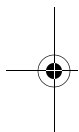
HP Instant Share ви позволява лесно да избирате от фотоапарата снимки, които автоматично ще се изпращат до различни местоназначения, като адреси за електронна поща например, следващия път, когато свържете фотоапарата към вашия компютър. Ползвайте следните стъпки, за да създадете онлайн местоназначения във фотоапарата. Трябва да имате инсталирана пълната версия на софтуера HP Image Zone в компютъра, за да ползвате тази част от функцията **HP Instant Share** с фотоапарата.

ЗАБЕЛЕЖКА: За да извършите тази процедура, ще ви трябва връзка с Интернет.

1. Включете фотоапарата, натиснете бутона , а след това натиснете бутона **HP Instant Share/Print**  / , за да влезете в **менюто HP Instant Share** .
2. Маркирайте **HP Instant Share Setup... (Настройка на HP Instant Share)** с бутона .  и след това натиснете бутона . На дисплея за изображението ще се появи съобщение да свържете фотоапарата към компютъра.
3. Без да включвате фотоапарата, свържете го отново към компютъра по същата процедура, която ползвахте в предишния раздел, **Прехвърляне на снимки в компютър**.
4. Следващата стъпка малко се различава за компютрите Windows и Macintosh:
 - **Windows:** Свързването на фотоапарата с компютъра активира програмата **HP Instant Share Setup (Настройка на HP Instant Share)**. Ако освен нея се появи някой друг диалогов прозорец, затворете го, като кликнете върху **Cancel (Отказ)**. В програмата **HP Instant Share Setup (Настройка на HP Instant Share)** кликнете върху **Start (Старт)**, а след това просто следвайте указанията на екрана на компютъра, за да създадете местоназначенията в компютъра и да ги запазите във фотоапарата.
 - **Macintosh:** Свързването на фотоапарата с компютъра активира програмата **HP Instant Share Assistant (Помощник за HP Instant Share)**. Кликнете върху **Continue (Нататък)**, а след това просто следвайте указанията на екрана, за да създадете местоназначения в компютъра и да ги запазите във фотоапарата.



5. Изключете фотоапарата от компютъра, а след това се върнете в **менюто HP Instant Share**, за да проверите дали новите местоназначения вече фигурират във фотоапарата. Вече можете да отбелязвате във фотоапарата кои снимки да се изпращат до някои от тези местоназначения **HP Instant Share**. Вижте раздела, озаглавен **Sending Images to Destinations (Изпращане на снимки до местоназначения)** в Глава 4 от Ръководството за потребителя на фотоапарата, за подробности как става това. За да научите как да четете Ръководството за потребителя на компактдиска с HP Image Zone, вижте следващата страница на това Ръководство за бърз старт.



Помощни указания

Четене на Ръководството за потребителя от компактдиска

Фотоапаратът има много повече ценни функции, които са обяснени подробно в Ръководството за потребителя. Тези функции включват технологията на HP за адаптивно осветление, отстраняване на ефекта „червени очи“ от фотоапарата, 7 режима на снимане, **HP Instant Share**, възможности за директен печат, помощ във фотоапарата, аксесоари за фотоапарата и много други. Екземпляри от Ръководството за потребителя на този фотоапарат на няколко езика се намират на компактдиска със софтуера HP Image Zone. За да прочетете Ръководството за потребителя:

1. Поставете диска със софтуера HP Image Zone в компактдисковото устройство на вашия компютър.
2. **За Windows:** Кликнете върху **View User's Manual (Четене на Ръководството за потребителя)** на основната страница от екрана за инсталиране на компактдиска.
За Macintosh: Вижте във файла **readme** в папката **docs** на компактдиска със софтуера HP Image Zone.

Български



Допълнителна помощ

- За съвети и инструменти за по-ефективно ползване на фотоапарата посетете **www.hp.com/photosmart**.
- Обслужването на HP в Интернет е вашият лесен, бърз и пряк източник на помощ, диагностика и драйвери за изтегляне. Той ви предлага всички възможности за обслужване и поддръжка на едно място. На **www.hp.com/support** можете да получите отличено с награди обслужване.
- За помощ по софтуера HP Image Zone вижте документацията онлайн.

